

## Altre deposizioni interessanti nel processo di Vienna.

I testi sono unanimi nel dichiarare falsi i documenti di Friedjung.

Altre proposte dell'avvocato di Supilio.

VIENNA 17 (N). Processo Friedjung. Le deposizioni del parroco croato Zagorac e del deputato serbo Polit riescono molto interessanti, per le loro franche dichiarazioni di aver mantenuto relazioni con personaggi del regno di Serbia, o di aver saputo che altre persone ne mantenevano, senza però aver pensato menomamente che a tali rapporti si potesse ascrivere il carattere di alto tradimento, essendo naturali e logici i rapporti fra connazionali, anche se appartenenti a due Stati diversi ed anche se occupanti cariche pubbliche.

Apertasi l'udienza, il patrocinatore di Supilio, avv. Rode, propone la citazione del consigliere ministeriale ungherese Tibor de Gaal, ex-viceregente di Fiume, il quale dovrà deporre che il giornale «Novi List» non fu mai sovvenzionato. Chiede inoltre che si requisiscano i protocolli postali dal maggio all'agosto 1907, presso il Ministero austriaco e quello ungherese del commercio, ed infine chiede la citazione di Michele Novakovic, presidente della società per azioni del «Novi List», per provare che questo giornale non fu sovvenzionato, e per dimostrare così la falsità delle affermazioni del barone Chlumsky a carico di Supilio. La Corte si riserva.

La deposizione del parroco Zagorac. Gli errori di Supilio.

E' quindi fatto entrare il teste Zagorac. E' nato in Croazia, parroco a Koprinica e deputato alla Dieta. Incomincia facendo brevemente la storia della coalizione serbo-croata, alla quale dapprima apparteneva. Due anni fa fu a Vienna, e fu appunto in questa città che udì affermare per la prima volta che la coalizione manteneva relazioni con Belgrado. Chiese ragione di ciò ad alcuni membri della coalizione, ma gli fu risposto che quella voce era falsa. Chiese un'udienza all'arciduca ereditario, che però gli fu negata senza indicargliene i motivi. Seppe poi che l'arciduca non volle riceverlo perché era membro della coalizione serbo-croata. Il deputato Luginja gli riferì una conversazione avuta da lui col presidente dei ministri d'allora, bar. Beck, nella quale questi parlò a Luginja delle pretese relazioni della coalizione con Belgrado. Rimase nella coalizione malgrado tutte queste affermazioni, e ne uscì soltanto più tardi.

Parlando di Supilio, dice che era un capo di quelli che pretendono che si pensi addirittura con la loro testa; chi non la pensava come lui doveva essere o uno stupido, o un mercenario dell'Austria o dell'Ungheria. Nella coalizione Supilio ha commesso molti errori tattici (rumori da parte dei querelanti); prima era antiservo, e poi serbofilo; un tempo nemico di Kossuth, e più tardi suo seguace fanatico, poi di nuovo suo avversario.

I querelanti rumoreggiano. Supilio grida: Questa è appunto la politica! Ma Zagorac non se ne dà per inteso, e continua tranquillamente: Una volta era antiaustriaco, e poi divenne amico e partigiano di Lueger e fautore della grande Austria. In quanto alla sua onestà però, io non ho mai dubitato che Supilio era un galantuomo, e che non si vendesse ad altri per denaro, ma agisse soltanto per patriottismo.

Alorché il dott. Funder venne una volta da me e mi parlò dei documenti, dissi tosto: «Se Supilio ha fatto questo, non lo può aver fatto che per patriottismo; sono suo avversario politico, ma giuoco la mia testa ch'egli non ha ricevuto denaro a scopo di corruzione. Se dico ciò di lui, tanto più questo deve valere per gli altri signori».

Avv. Kienbeck, difensore di Funder: Non fu uno dei motivi del suo distacco da Supilio l'aver udito ch'egli aveva fatto un viaggio a Belgrado.

Zagorac: Sì, è vero; Supilio fu in Serbia e anche in Italia.

Supilio: E molto volte!

Zagorac: Ma io non ho mai creduto alle cospirazioni di cui si parlava. Le congiure non potrebbero che danneggiarci. E poi, alzando la voce: Noi croati non possiamo sperare che nella monarchia, e nulla dall'estero. Le nostre province sono tutte nella monarchia; solo l'Austria può aiutarci.

Una storia di bombe.

Kienbeck: Non le consta che si sia parlato in seno alla coalizione di un'impresa che rivestirebbe il carattere di alto tradimento; del progetto di far saltare in aria dei ponti? Credo si trattasse di un ponte sulla Sava.

Zagorac, alquanto titubante: Furono chiacchiere da osteria (nei banchi dei querelanti si ride clamorosamente), ma le racconterò tutto, quantunque io faccia una cattiva figura. Un giorno, durante

una seduta della Camera ungherese, parlai col deputato Magdic, e gli domandai che cosa stesse per succedere, visto che i signori di Vienna dicevano che la coalizione serbo-croata era antimonarchica e che cospirava d'accordo con lo «S. J.».

Magdic mi rispose: Se i nostri serbi sono traditori, noi dovremmo romperla con loro. Io allora osservai: Verrà il tempo in cui anche il nostro popolo dovrà dar di piglio alle bombe. La politica degli ungheresi è mostruosa; noi dobbiamo difenderci contro questi assassini. I briganti vogliono solo il denaro; ma i magiari pretendono e il denaro e le nostre vite. Dovremo dar di piglio alle bombe; poco importa se le riceveremo dallo «S. J.» o da qualche altra parte. Magdic allora mi disse: Io vorrei far saltare in aria addirittura un ponte. Ed io soggiunsi: Anch'io! - Poi gli dissi che bisognava fondare a Zagabria uno «S. J.», contro quello di Belgrado.

Kienbeck: Dunque lei non crede che lo «S. J.» sia una società di cospiratori innocui?

Zagorac: Ho udito dire molto in proposito da quelli di Vienna, ma non ci ho mai creduto. Cominciai a dubitare già quando mi fece visita il dott. Funder; oggi però ci credo ancora meno di prima (ilarità).

Harpner, avvocato della P. C.: Per quanto tempo fu lei membro della coalizione?

Zagorac: Dal 1905 al dicembre del 1908.

Harpner: Le consta che la Serbia avesse corrotto Supilio, Luginja e Pribicevic, affinché inducessero la coalizione ad appoggiare gli intrighi serbi contro l'Austria?

Zagorac: Giurerei, altrimenti mi vi sarei opposto. Ero membro del comitato esecutivo e l'avrei certo saputo.

Gli altissimi personaggi che presero visione dei documenti.

Benedikt, difensore di Friedjung: Chi mai avrà informato di tutte quelle congiure il ministro degli esteri e certi alti personaggi?

Zagorac: Non lo so, ma deve essere stato una colossale, una terribile mistificazione (sensazione). Oh, sì, in Austria ci sono dei traditori, ma non tra i croati, bensì a Budapest e tra i serbi radicali.

Harpner: Ha letto lei i documenti?

Zagorac: Sì, nella «Reichspost». Ogni sera mi richiudevo nella mia stanza, e li leggevo. Una sera, però, dissi ai miei capellani: Credo che il mio caro amico dott. Funder farà un terribile fiasco (ilarità vivissima).

Kienbeck: Crede lei che la «Reichspost» sia animata da intenzioni lesi verso i croati?

Zagorac: Certamente che ne sono convinto. Io rispetto il dott. Funder, e sono altero della sua amicizia.

Harpner: Signor testimonio, lei ha detto che le fotografie dei documenti, o gli originali, sono stati presentati anche in luogo dirigente?

Friedjung, scattò in piedi agitato e dice: Finora di questo argomento non ho mai parlato; non ho mai detto che l'arciduca Francesco Ferdinando, il conte Aehrenthal o il presidente dei ministri Beck abbiano visto i documenti, ma daché il teste ora lo ha fatto capire...

Zagorac: Non lo nego.

Friedjung: ...che questi documenti pervennero nelle mani e a cognizione di quelli eccelsi personaggi, ho il diritto di dichiarare che questi documenti sono stati fatti giunti a cognizione di tutti quei fattori che hanno il compito di provvedere alla sicurezza della patria. Mi limito a questo, per constatare che non fu tanto ingenuo allorché ritenni autentici questi documenti.

Pribicevic: Ma se lei è uno scienziato (ilarità clamorosa fra i querelanti).

I viaggi di Supilio a Belgrado.

Giurato Conrad: Reverendo, sa lei se Supilio fu a Belgrado?

Zagorac: Due volte, come egli mi disse.

Conrad: Conosce lei il presidente dello «S. J.», prof. Markovic?

Zagorac: No, non l'ho mai visto.

Conrad: Ma il suo nome l'ha udito?

Zagorac: S'intende; tutti questi giorni l'ho letto anche nei giornali (ilarità vivissima).

Presidente: A che scopo fu il signor Supilio a Belgrado?

Zagorac: Mi disse che voleva studiare le condizioni locali. Se io fossi stato in sua vece a Belgrado, sarei andato anche da Pasic, magari anche per lo stesso, per sapere qualche cosa. Perché no?

Harpner: Le ha detto il signor Supilio chi lo ha presentato al presidente dei ministri Pasic?

Zagorac: Sì, fu un membro della nostra legazione a Belgrado.

Friedjung, ch'è imbarazzato da questa risposta del teste: Ma questo non ha nulla a che fare col processo.

Harpner: Ma scusi, dott. Friedjung, un congiurato non dovrebbe aver bisogno di farsi presentare dalla nostra legazione?

Giurato Conrad: Reverendo, il sig. Supilio le ha nominato le persone con le quali praticò?

Zagorac: Egli mi ha parlato di un tale... non me ne ricordo il nome, che sarebbe stato colui agente diplomatico.

Voci dal banco dei querelanti: Horvath.

Zagorac: Sì, sì, Horvath.

Supilio: Il dottor Edmondo Horvath, impiegato all'espositura commerciale a-u. a Belgrado.

Giurato Conrad: E altri nomi non le ha fatto?

Zagorac: Gli domandai anche se fosse stato da Pasic. Egli mi disse: Sì, ci sono stato. Gli chiesi: Di che avete parlato? - Dei rapporti fra croati e serbi, dell'odio che esiste fra noi, fra croati e serbi.

Supilio: Non ti ricordi che parlai anche della questione serbo-bulgara. Allora era in vista anche una guerra tra la Serbia e la Bulgaria, ed io parlai anche di questo a Pasic.

Zagorac: Non mi ricordo; sono già passati due anni.

Giurato Conrad: E altri nomi non le ha indicato il signor Supilio?

Zagorac: No, soltanto Pasic e Horvath.

Supilio: Quando fu a Belgrado?

Zagorac: Non mi ricordo bene. Credo, la prima volta alla fine di marzo o ai primi di aprile del 1902, la seconda ai primi di aprile del 1905. Allora la coalizione non esisteva ancora.

I rapporti di Supilio con Lueger.

Supilio dice qualche parola in croato. Presidente: Signor Supilio, lei parla pur bene anche il tedesco.

Supilio: Il signor testimonio aveva detto che io entrai in rapporti anche col capo dei cristiano-sociali di Vienna, dott. Lueger. Fui presentato al dott. Lueger da un consigliere comunale di Vienna che non voglio nominare.

Kienbeck: Ammettiamo senz'altro che il dott. Lueger abbia ricevuto il signor Supilio.

Rode: Scusi, non fu così: fu il dott. Lueger che invitò il signor Supilio a fargli visita.

Una dichiarazione dell'avvocato Harpner.

Zagorac è quindi congedato, e segue l'esecuzione del testimonio Caïnko, parroco di Varsodino, che parla in croato. La sua deposizione è poco interessante.

Ad un certo punto si alza l'avvocato Harpner per fare la seguente dichiarazione: Constatò che anche negli altissimi circoli si parlava di questi falsi documenti, e purtroppo in quelli altissimi circoli si ritenevano questi documenti come autentici, giacché non posso ammettere che in quelli eccelsi circoli ci fosse la cattiveria di voler dare questi documenti falsi a qualcuno, per esempio al dott. Friedjung, affinché attaccasse la coalizione.

Presidente: Dott. Harpner, lei ha usato delle frasi che potrebbero essere interpretate in vario senso. La prego di spiegarsi.

Harpner: Ho detto di ammettere che negli altissimi circoli si poteva credere, sulla base di questi documenti falsi, che esistesse una cospirazione, ed ho soggiunto che non mi passa per la mente di supporre che quelli altissimi circoli abbiano dubitato dell'autenticità di questi documenti, giacché non credo che quelli eccelsi signori, in tal caso, li avrebbero consegnati, o ne avrebbero parlato a qualcuno come se fossero autentici. Non credo che nessuno possa essere tanto malvagio da fare alcunché di simile.

Presidente: Prego di assumere a verbale questa dichiarazione.

La deposizione di Polit.

Friedjung incomincia a non credere ai suoi documenti.

Si discute poi il teste Michele Polit. Desantici, avvocato e deputato alla Dieta di Zagabria e alla Camera ungherese: Quando lessi le relazioni del processo sui giornali - dice il teste - sorsero in me ripetutamente l'idea di rinunziare al mio diploma di dottore della Facoltà giuridica. Qui si parla sempre di corrispondenze, ma non si menzionano mai le pretese informazioni da parte serba; si parla sempre di documenti, ma dove sono questi documenti?

Friedjung: Ritiene il testimonio superiore ad ogni sospetto. Quanto a quel

«Il poveretto deve essere ben cambiato, non è vero, da dodici anni che è al bagno».

«Molto invecchiato sì... come noi tutti almeno!».

«Di guisa che potrà fare le sue piccole indagini senza che alcuno lo riconosca; ed al bisogno mostrerà i certificati di Mahurec».

«Benissimo Michalon... tu sei ancora più «scio» di quanto io credevo».

«No... ma mi fa orrore l'ingiustizia, Dorlodot... Di quelli errori giudiziari che si mettono nei drammi e nei romanzi e ci commuovono tanto, se ne producono dei simili anche nella vita... ed allora vedi... è proprio uno stringimento di cuore».

«Posso dire tutto questo al dottore?».

«Io non ho che una parola; non la prodigo alla leggiera, ma quando la do, la mantengo».

«E, parlando a Dorlodot tre o quattro fogli di carta ingialliti e sudici, soggiunse: Ed in prova, ecco le carte».

«Dorlodot le prese e si affrettò a chiuderle religiosamente in uno dei cassetti di un vecchio comodò».

«Il marinaio continuò:».

«Oggi siamo a martedì; giovedì sera verso le cinque il dottore si trovò sul po-

«Sicuramente».

«In questo caso si potrebbe vedere...».

«Dal momento che tu dici che sei povero, Michalon, tu sei proprio quello che mi ero figurato... un amico... un vero amico».

«Il marinaio continuò:».

«Il certo sì è che quando lessi il resoconto delle Assise, tutte queste storie mi parevano poco chiare».

«Io non ho fatto sui libri tanti studi quanto quei signori della Corte, ma il mio grossolano buon senso ce l'ho ad ogni modo anch'io, e un bravo uomo che diventa tutto ad un tratto una canaglia dopo quaranta anni di vita laboriosa ed onorata, non è chiaro».

«Perdinci, dunque acconsenti?».

«In fede mia, poco fa ti ho detto di sì, o non mi disdicilo... tanto più che al tuo dottore potrà essere anche più utile che tu non creda».

«Nella traversata ho perduto un marinaio, un povero diavolo di Bretagna a nome Celestino Mahurec, del quale non ho peranco, sbarcando, notificato il decesso alle autorità di Numea. Darò le sue carte a Legrand... e così egli si costituirà uno stato civile... Così non avrà nulla a temere arrivando in Francia».

«Venne introdotto il secondo teste, che è il professore ginnasiale Mile Pavlovic. Dice d'essere stato membro dello «S. J.» e collaboratore all'omonimo giornale. Non era membro della direzione,

passi contenuti nei documenti, che si riferiscono al testimonio, egli stesso li avrebbe omessi (ilarità, impressione), perché non li ritiene troppo credibili. In fin dei conti - esclama - non occorre che sia tutto vero quello che scrive lo Spalakovic (ilarità).

Polit: Dice che dai buoni rapporti che il partito serbo radicale mantiene con Pasic si sono tratte erroneamente deduzioni troppo arrischiate. Esprime poi l'opinione che anche un eventuale sussidio accordato al partito serbo radicale in Austria dalla Serbia, non dimostrerebbe affatto nulla. La faccenda di verrebbe critica soltanto qualora risultasse che questo denaro fosse stato speso per macchinazioni contro l'Austria.

Il relativo passo della supposta relazione dello Spalakovic è addirittura ridicolo.

Per quanto mi riguarda - dice Polit - devo dire che non ho mai scritto una riga per giornali esteri su questa questione. Da venti anni a questa parte scrissi molti articoli, ma contro la politica della Serbia, e specialmente contro Pasic; è comico quindi pretendere che il caposede Spalakovic abbia pensato di affidarmi la tutela degli interessi della Serbia contro l'Austria nella stampa estera.

Harpner: Essendogli stati riferiti certi apprezzamenti sulla sua precedente dichiarazione, deve osservare che non si è mai sognato di mancare di rispetto a un'augusta persona, la quale, consegnando ad altri i documenti, agì certamente in buona fede.

Il teste Toncic.

S'interroga poi il vice-presidente della Luogotenenza di Zara, Toncic, il quale fa una deposizione in complesso favorevole a Supilio. Dice che il giornale di Supilio era spesso sequestrato per attacchi contro funzionari luogotenenziali. Supilio si recò ripetutamente al Capitano di Ragusa, ma non chiese mai sussidi.

Il vice-presidente della Scupcina serba.

Alle 4 pom. si riprende l'udienza. S'introduce il teste Lubomir Danilovic, vice-presidente della Scupcina serba. Il presidente gli chiede se conosce l'opuscolo del Friedjung, e se abbia mantenuto relazioni con lo «S. J.».

Fui sorpreso di vedere nell'opuscolo il mio nome. Io non fui mai socio dello «S. J.» e non presi parte ad alcuna delle riunioni di cui parlano i protocolli che portano la mia pretesa firma. Ignoro se esistesse un comitato centrale dello «S. J.».

«Che cosa pensa lei dunque dei documenti in cui figura il suo nome?».

«Ripeto: Io non presi parte a nessuna delle riunioni dello «S. J.», e tanto meno a quelle cui si riferiscono quei documenti. Credo che essi siano falsi».

«Ha forse lei qualche sospetto intorno al possibile autore dei documenti? Crede forse che qualcuno li abbia falsificati a bella posta per danneggiarlo? Qualche suo nemico, per esempio?».

«Non lo credo».

«Sapeva lei che nei locali dello «S. J.» si trovassero delle bombe?».

«Se ne parlava: io credo tuttavia che siano state invenzioni, come credo che siano niente altro che invenzioni i documenti del dott. Friedjung. Se quel che dice il Friedjung nel suo opuscolo fosse vero, io sarei conscio della mia responsabilità».

«E in tal caso confesserebbe la sua colpa?».

«Sì, ma non sarei comparso dinanzi a questo Tribunale».

«Conosce i querelanti?».

«Di persona solo uno: il Babic-Gialski».

«Perché si è sobbarcato a spese e a seccature per venire spontaneamente qui a deporre come teste?».

«Innanzi tutto non ho speso troppo, perché la distanza fra Belgrado e Vienna è breve; poi perché l'opuscolo del Friedjung contiene tante calunnie, che per sentimento umanitario mi sono sentito in dovere di venir qui per dire la verità».

Avv. Benedikt: Il documento numero 4 reca la sua firma.

«Quel documento deve essere falso, non essendo io mai stato socio dello «S. J.»».

Benedikt: E il documento numero 6, ch'è una relazione del comitato centrale al principe Giorgio?

«E' falso anche quello; prova ne sia che io in un documento figuro come vice-presidente, e ciò proprio in quello del 27 settembre; mentre in quello del marzo figuro come direttore. Nello stesso anno in cui nell'opuscolo figuro come vice-presidente dello «S. J.», l'opuscolo attribuisce la stessa carica anche all'Jovanovic».

Un socio dello «S. J.».

Viene introdotto il secondo teste, che è il professore ginnasiale Mile Pavlovic. Dice d'essere stato membro dello «S. J.» e collaboratore all'omonimo giornale. Non era membro della direzione,

perciò si meraviglia che nell'opuscolo del Friedjung, nel verbale della seduta della direzione del 23 gennaio 1903, appaia il suo nome. Io non ho mai firmato - dice - in vita mia atti di sorta, e perciò desidererei vivamente di poter vedere un qualche documento recante la mia firma originale.

Presidente: Non posso accontentarmi. Cita poi una relazione scritta pretensamente dal Pavlovic circa un suo viaggio a Zagabria.

L'ho letta anch'io quella relazione, ma è una cosa molto cretina; e io credo di non essere così sciocco da scrivere quelle corbellerie.

Lo «Sprska Rjec» di Sarajevo e la guerra santa contro l'Austria.

Si passa quindi al terzo teste, Risto Odavic, professore ginnasiale. Dice di essere membro dello «S. J.», ma non mantenne mai relazioni col giornale «Sprska Rjec» di Sarajevo.

Il presidente lo richiama a un documento dell'opuscolo del Friedjung, secondo il quale egli avrebbe dato 2000 dinari per lo «Sprska Rjec».

«Non diedi neppure 5 para».

Il presidente lo richiama inoltre sulla circostanza che una relazione scritta dal comitato centrale dello «S. J.» reca anche la sua firma.

Il teste dichiara di non avere mai apposto la sua firma sotto un simile documento. La falsità del documento risulta chiara anche dal fatto che io non mi firmo mai Risto Odavic, bensì Risto J. Odavic.

Il presidente chiede al teste se abbia letto lo «S. J.» durante il periodo che seguì l'annessione della Bosnia-Erzegovina.

Situazione mutata alla Camera di Vienna. I partiti si accordano per la riforma del regolamento.

L'abilità degli czechi.

VIENNA 17 (N). Lanciando la proposta di riformare il regolamento, appunto nel momento in cui approfittano largamente della sua liberalità, gli slavi non solo hanno messo in grave imbarazzo i partiti avversari e si sono assicurati una ritirata onorevole, ma sono riusciti anche a mutare completamente la situazione.

Il loro piano, presentando questa proposta, era, a quanto si dice, il seguente: Essi si vedono ora in un grande imbarazzo, e si sarebbero persuasi che con la loro tattica ostruzionista non riuscirebbero a spuntarla; perciò, chiedendo una riforma del regolamento, vollero suscitare le diffidenze dei tedeschi liberali, i quali paventano sempre il fantasma dell'antico anello di ferro, il quale, qualora si formasse di nuovo, potrebbe con un regolamento draconiano addirittura strozzare i tedeschi liberali e nazionali. Gli czechi calcolavano che qualora alla Camera si mettesse sul serio in discussione la riforma del regolamento, e si affacciasse la probabilità che questa riforma venisse approvata, i tedeschi liberali non avrebbero mancato di ricorrere essi stessi all'ostruzionismo, per impedire la pericolosa riforma. Così l'odiosità di avere impedito questa riforma sarebbe caduta tutta sui tedeschi.

La maggioranza nomina un comitato per trattare coll'Unione slava.

All'una pom. nel salotto del presidente Patai si raccolsero perciò i capi dei gruppi della maggioranza, a una conferenza sulla proposta. Dopo lunga discussione fu deliberato d'eleggere un comitato, con l'incarico di trattare col deputato Kramars su questa base: i partiti della maggioranza sono pronti ad entrare nella discussione della proposta d'urgenza combinata Krek-Kramars relativa alla riforma del regolamento della Camera e ad aderire a che la proposta Kramars sia assegnata alla commissione per il regolamento della Camera, purché tutte le proposte d'urgenza ostruzioniste vengano ritirate e si fornisca la garanzia per la trattazione in tempo utile delle necessità di Stato, per evitare il par. 14. A far parte di questa commissione furono eletti Sylvester, Gessmann, Glombinski, Conci e Adler.

Il comitato avviò tosto le trattative, ma senza risultato.

I capigruppo a conferenza.

Quindi per le 6 di sera fu convocata una conferenza dei capigruppo, la quale si occupò della situazione parlamentare e discusse lungamente sul da farsi.

I rappresentanti dei partiti liberali tedeschi sostennero che prima si deve liberare l'ordine del giorno. I radicali czechi, i ritenuti ed i radicali czechi si pronunziarono contro la riforma; i polacchi ed i cristiano-sociali invece affermarono che la riforma è urgentissima.

Il presidente dei ministri Bienenrath chiese che insieme alla riforma del regolamento, che è urgente, si sbrighasse

«Io l'imbarco a bordo della «Brise».

«E' la tua nave?».

«Sì... una nave di novecento tonnellate, che fila i suoi dodici nodi all'ora, come niente fosse».

«Ah... diamine - esclamò tutto ad un tratto Dorlodot pensoso, grattandosi la fronte, ciò che denotava in lui una grande preoccupazione».

«Che cosa?».

«E per salire a bordo della tua nave come farà?».

«Non ha le carte di Mahurec?».

«Le carte di Mahurec sono buone per la Francia, ma a Numea tutti lo conoscono, e quei maledetti doganieri...».

«Ah... diamine: ci sono i doganieri, è vero, non ci pensavo - rispose Michalon - diventato anch'egli cogitabondo».

«Se si potesse?».

«Sì... che si può... ho trovato... Ed è cosa molto semplice, eccessivamente semplice».

«Di subito».

«Io non prendo passeggeri e bordo, ma imbarco una trentina di cassa che funzionari di Numea spediscono a parenti ed amici: ne imbarcherò trentuna; ecco tutto».

«Sì, so che lo «S. J.», come del resto tutta la stampa serba, disapprovò l'annessione».

«Ha visto lei quel numero del giornale stampato a caratteri rossi? che cosa diceva quel giornale?».

«Il giornale trattava esclusivamente dell'annessione».

«Si è instigato in questo numero alla «guerra santa» contro l'Austria?».

«So che era d'intonazione patriottica, ma non ricordo se ci fosse anche la frase a cui ella accenna».



Il vice-presidente Zazvorka ordina che sia allontanato il disturbatore e lo sgombrare della prima tribuna e della parte destra della seconda. Accorgendosi che gli spettatori della parte destra della seconda galleria allora cercano di rifugiarsi alla sinistra, sospende la seduta ed ordina lo sgombrare completo anche della seconda galleria.

Molti deputati socialisti accompagnano gli ordini del presidente con rumorose proteste. I rumori continuano, finché le tribune non sono sgombrate, il che avviene dopo un quarto d'ora.

Alle 7.45 il vice-presidente Zazvorka riapre la seduta e riassume il pubblico, comunicando che aveva già richiamato due volte le tribune all'ordine, e che dovrà nuovamente farle sgombrare se non staranno tranquille. Il presidente constata inoltre che il deputato Badlick è stato spruzzato con un sifone da uno spettatore della prima tribuna, e mostra una carta che pure è stata colpita dagli spruzzi del sifone. (Grida, rumori dai banchi degli ebrei).

Il presidente invita il deputato Haloubka a riprendere il suo discorso, ed alle 10.30 Haloubka parla ancora.

VIENNA 18 (N). Ore 1 ant. Haloubka terminò il suo discorso poco dopo mezzanotte. Si votò quindi la chiusura della discussione e gli oratori generali rinunziarono alla parola. Ora parla Staniek.

### L'esercizio provvisorio alla Camera ungherese

**Vivaci discussioni**  
BUDAPEST 17 (N). I nodi sono giunti al pettine: la Camera è stata riconvocata e il Governo ha chiesto un esercizio provvisorio per due mesi. Questo non sarà certamente approvato, visto che alcuni ministri hanno dichiarato anch'essi di non tener conto alla sua approvazione, perché vogliono assolutamente andarsene; siamo dunque alla vigilia dell'aperto conflitto tra la Corona e il Parlamento, che invano si è tentato per nove mesi di scongiurare.

Come vi riferì (vedi «Piccolo della Sera» d'ieri) Wekerle motivò alla Camera brevemente la presentazione dell'esercizio provvisorio. Quando ebbe finito di fare un po' di rumore, seduto il quale chiese la parola J. J. J. per invitare la Camera a non assegnare il progetto relativo all'esercizio provvisorio alla commissione al bilancio (vivi applausi dell'Estrema sinistra), giacché il ministro che lo presenta non può essere considerato come costituzionale.

Wekerle dichiarò allora di riconoscere che il Governo non è del tutto parlamentare, cioè, come dovrebbe essere, chiamato alla direzione degli affari dal Parlamento; ma che tuttavia la costituzionalità e la legalità del Governo non si possono mettere in dubbio. (Grandi proteste all'Estrema sinistra e al Centro). Il Governo è costituzionale e legale, sino a che si badi alla legge. (Nuove proteste all'Estrema sinistra).

Dopo una pausa prende la parola per fatto personale il ministro dell'Istruzione Apponyi allo scopo di giustificare il ritardo nella presentazione del consulto.

Bathiany domanda quindi la parola sul regolamento ed afferma che il Governo ha impedito al Parlamento di lavorare.

Il presidente Navay interrompe e richiama all'ordine l'oratore.

Bathiany dichiara che egli ed i suoi amici sapranno car rispettare il regolamento.

Wekerle prende ancora una volta la parola, e dichiara che il Governo intende prestare ampia garanzia per la sua responsabilità politica proponendo l'indennità. Dipende ora dal Parlamento di accettare o no la proposta (rumore a sinistra). Poiché spetta alle prerogative del governo di sottoporre al Parlamento i progetti, non si può dare al regolamento alcuna interpretazione che renda impossibile questa parte dei lavori parlamentari (applausi a destra). Il rinvio alla commissione deve aver luogo, e sarebbe una grave violazione del regolamento se ciò non avvenisse.

Già da molto tempo, specialmente da parte della stampa, noi veniamo incolpati di aver presentato con tanto ritardo i consulti, perché ci trovavamo di fronte ad un disavanzo colossale. Queste accuse sono completamente infondate ed erronee (applausi a destra ed al centro). L'amministrazione dello Stato si trova anzi in tali condizioni, che non vi si riscontra assolutamente alcun disavanzo. I consulti dimostreranno che i capitoli dello Stato hanno reso tanto, che con questi maggiori gettiti e con le cresciute disponibilità di cassa saremo in grado di coprire le spese dell'annessione (prolungati applausi a destra).

Dopo di che la discussione è rinviata a domani.

Nagy svolge poi la sua mozione d'urgenza relativa al ritardo frapposto dal sovrano nell'accettare le dimissioni del gabinetto. L'oratore attacca vivamente la Corona e i partiti della coalizione, ed è chiamato ripetutamente all'ordine.

Justh e Andrássy si scambiano i padrini.

Intanto si accende nei corridoi un violento diverbio tra il ministro degli interni conte Andrássy e l'ex-presidente della Camera, Justh, che più tardi si scambiarono i padrini.

Khuen-Hedervary e Lukacs in udienza. L'agenzia ufficiale ha da Vienna che il conte Khuen-Hedervary è stato ricevuto questa mattina alle 11 dal sovrano in un'udienza che durò un'ora e un quarto. Khuen-Hedervary dichiarò poi che l'udienza aveva avuto carattere puramente informativo; di più non poteva dire.

Il consigliere intimo Ladislao Lukacs fu ricevuto in udienza alle 2. L'udienza durò un'ora. Il sovrano volle sentire Popinot di Lukacs sulla crisi, e Lukacs ebbe così occasione di esporgli ampiamente le sue vedute. Il sovrano esprime il desiderio che Lukacs rimanga domani a Vienna.

Dopo l'udienza Lukacs ebbe una conferenza col conte Khuen-Hedervary. A quanto si dice anche Hedervary rimarrebbe domani a Vienna per espresso desiderio del sovrano.

Il bano barone Rauch è giunto ieri a Vienna e sarà ricevuto domani dal sovrano.

## La morte di re Leopoldo

Il testamento - Il matrimonio con la baronessa Vaughan

BRUXELLES 17 (N). Re Alberto stesso ha comunicato alle potenze estere la morte di re Leopoldo. Il re giace sul letto funebre vestito dell'uniforme di tenente generale; ha le mani inerte sotto il petto. Alle 6 del pomeriggio la salma sarà posta nel feretro, col piccolo corrimano. La famiglia reale è raccolta nella camera ardente. Il cadavere fu subito consacrato secondo il rito cattolico.

La salma del re non sarà né imbalsamata né esposta al pubblico, ma, contrariamente alla volontà del trapassato, i funerali si faranno con grande pompa. Il testamento del re incomincia con le parole: «Muore nella religione cattolica, nella quale vissi. Chiedo perdono degli errori commessi durante la mia vita e spero che mi saranno perdonati. Lascio ai miei figli la sostanza ereditata da mio padre, nell'importo di quindici milioni. Desidero funerali semplici, alle 7 ant».

La città è imbandierata a lutto. Il sindaco ha pubblicato un manifesto in cui rileva i meriti del re defunto per l'abbellimento della capitale. La popolazione saluta sinceramente il nuovo re.

Il «Soleil» reca che il nunzio apostolico ricevette dal Vaticano l'istruzione che il matrimonio di re Leopoldo con la baronessa Vaughan, celebrato a San Remo, è perfettamente valido al cospetto della chiesa, e che quindi il nunzio, se fosse necessario, accordi protezione alla consorte del re. Forte dell'appoggio del papa, la baronessa Vaughan dichiarò di essere la moglie legittima del re davanti a Dio, e che non abbandonò il Belgio prima dei funerali.

Questa volontà della baronessa Vaughan sarà probabilmente rispettata, benché un matrimonio celebrato in Italia non sia valido in Belgio.

Appena la famiglia reale fu uscita dal castello di Locken, la baronessa Vaughan vi ritornò. Essa era pure nell'appartamento reale, quando il re è spirato. Da quando il re era caduto malato, essa vegliava giorno e notte in un salotto vicino alla stanza del re. Essa aiutava persino i medici, ed eseguì la toilette funebre dell'estinto, impedendo alle suore di aiutarla.

Corre insistente la voce che nel pomeriggio un usciere si sia recato a nome della principessa Luisa alla villa Vanderborgh, dove abita la baronessa Vaughan, per porvi i sigilli. La baronessa ha protestato. Si dice che l'affare verrà portato davanti ai Tribunali.

**Guicciardini fa conoscere a Vienna i suoi sentimenti**

VIENNA 17 (B). Il «Freidenkblatt» pubblica quanto segue: «L'ambasciatore italiano, per incarico del conte Guicciardini, ha partecipato al ministro degli esteri l'entrata del conte Guicciardini stesso nel nuovo Ministero, quale dirigente la politica estera del Regno d'Italia, e la ferma intenzione di lui di continuare a rafforzare vieppiù gli attuali cordialissimi rapporti dell'Italia con la Monarchia austro-ungarica».

Il ministro, conte Aehrenthal, ha risposto all'ambasciatore duca d'Avana che accoglieva con piacere queste comunicazioni e che egli è animato dagli stessi sentimenti.

**La Cortes saranno sciolte in gennaio**

PARIGI 17 (N). Un dispaccio da Madrid reca che Moret progetta lo scioglimento della Cortes per la metà di gennaio. Le nuove elezioni seguiranno in marzo e la convocazione delle nuove Cortes seguirebbe in aprile.

**Non si è mai pensato a un incontro tra Guglielmo e Fallières**

PARIGI 17 (N). Il corrispondente berlinese del «Journal des Debats» smentisce la notizia di un incontro tra l'imperatore Guglielmo ed il presidente Fallières. Il corrispondente dichiara di aver appreso da fonte attendibilissima che per il prossimo anno non è nemmeno progettata ancora la crociera nel Mediterraneo dell'imperatore Guglielmo ed altrettanto è incerta la visita dell'imperatore a Monaco. Nei circoli ufficiali berlinesi si dichiara che non si può ritenere verosimile la notizia di un incontro tra Guglielmo e Fallières, date le attuali condizioni. Certamente a Berlino si apprezzerrebbe molto un tale incontro in vista della tensione esistente ora con Parigi, ma per il momento non se ne può fare parola.

**Un altro incidente al confine serbo-turco**

VIENNA 17 (N). La «Zeita» ha da Semlino che ieri mattina al confine turco si verificò un nuovo incidente. Una pattuglia serba fu assalita fra Dubinitza e Orlist da 40 albanesi e presa a fucilate; un sottufficiale fu ucciso. La pattuglia rispose al fuoco uccidendo due albanesi. Un'altra pattuglia accorsa prestò aiuto ai soldati attaccati.

**La morte di Edhem pascià**

CAIRO 17 (N). E' morto improvvisamente stamane il maresciallo Edhem pascià, che fu il generale in capo dell'esercito turco nella guerra greco-turca del 1897.

**Fra gli Stati Uniti e il Nicaragua**

MANAGUA 17 (B). Il presidente Zejela ha inviato al presidente Taft un telegramma nel quale gli comunica che egli dà le dimissioni per mettere il Nicaragua nella condizione di poter riprendere gli amichevoli rapporti con gli Stati Uniti. Egli è pronto a dare conto sui suoi atti di Governo.

**«Il Rovere», di Saverio Kambo, al Manzoni di Milano.**

MILANO 17 (N). Stasera si è rappresentata al Teatro Manzoni «Il rovere», commedia in tre atti del pubblicista romano Saverio Kambo. Il primo atto fu zittito; ma si ebbe due chiamate dopo il secondo atto e quattro dopo il terzo. Un ottimo successo, dunque, gradatamente conquistato. L'argomento non è nuovo: il solito dottore che salva la figlia non sua facendo tacere il risentimento

contro la moglie infedele e compiendo il dovere di scienziato. La commedia procede grigia, scheletrica, incerta, tuttavia una certa nobiltà di dialogo, qualche situazione commovente, qualche bella scena, denotano gli intendimenti sani e le buone disposizioni del giovane autore.

**I falsificatori di francobolli francesi.**

BOLOGNA 17 (N). Annunciando l'arrivo a Bologna di alcuni agenti della polizia francese per fare ricerche intorno ad una supposta fabbrica di francobolli francesi falsi, il «Resto del Carlino» dice che ieri mattina si sono fatte contemporaneamente due perquisizioni nelle abitazioni di certi Cappellari e Baldazzi. Pare che le perquisizioni siano riuscite tutt'altro che infruttuose: fu sequestrata una grande quantità di francobolli falsi e lettere e cartoline formanti parte di una larga corrispondenza con altri individui probabilmente non estranei al loro affare. Ieri sera il vicebrigadiere Calchis, della Sureté, è partito insieme con un commissario addetto alla nostra ambasciata a Parigi. I due funzionari non avevano alcuna valigia, ciò che fa supporre che fra pochi giorni saranno nuovamente di ritorno. Parlando dei francobolli falsi, il Calchis ha detto che si è avuta in Francia una vera invasione, e che si ritiene che la fabbrica clandestina debba trovarsi in Italia. Le indagini per scoprire i falsari furono iniziate a Parigi nel novembre. Alcuni funzionari vennero mandati a Nizza, a Marsiglia, a Tolone e in altri porti di mare, ma la polizia francese dovette convincersi che la circolazione di questi francobolli era limitata a Parigi e ad altre città vicine e doveva durare un certo tempo. Gli arresti sono quattro. Il quarto arrestato sarebbe un francese, ma la polizia mantiene il più assoluto riserbo. Una certa sorveglianza è esercitata intorno a tale Suardi, ritenuto complice del Cappellari.

## ASTERISCHI

Come già nello scavo le fondamenta del nuovo palazzo del Credit, così si rinvennero tracce di costruzioni romane anche nella vasta area tra Via Santa Caterina e Via San Lazzaro dove è per sorgere il palazzo della ditta Greinitz. Qui le vestigia di civiltà romana sembrano essere anche più importanti. A due metri e mezzo dal suolo, quasi parallelamente alla via Santa Caterina, si scopre il tracciato perfettamente segnato di una strada romana. E' piuttosto stretta, come solevano essere le strade delle antiche città. La fiancheggiavano resti di muraure, nell'ordine dei quali si riconosce la pianta di una casa di belle proporzioni, che dava sulla via: la soglia della porta d'ingresso è ancora visibile. Insieme con questa vestigia, parte delle cui mura si dovette abbandonare al piccone, nonché ne ebbe un altro rilievo l'eccezionale direttore del Civico Museo di storia, prof. Pusch, uscirone dalla terra in grande quantità cocci di stoviglie e pezzi d'arredo, e alcune monete con l'effigie di Traiano; più lungi anche gli avanzi di due colonnine di pietra. Il sottosuolo romano annaspava nettamente delineato sotto la peltiglia del terreno sedimentario: lo designa anche il color rosso della terracotta infranta che il colpo di piccone libera dai sovrannosti detriti. Tutto induce a credere che, col proseguire dell'opera d'escavo, continueranno su largo tratto le scoperte, e che si potrà prender rilievo d'una parte sconosciuta di Trieste romana.

Elda Gianelli, che dedicò a Trieste l'ultimo suo volume di versi «Il libro del passato», ebbe i ringraziamenti del Consiglio, che le furono comunicati dal Podestà, come gentilezza di lettera, nella quale si legge omaggio alla «avvita» natica che anima in ogni sua manifestazione la gentile poetessa triestina.

Giardini improvvisati nella città: macchie di verde, gli alberi di Natale, che un tempo si vendevano soltanto a più del maresciallo di Via di Romagna, ed ora si vendono in parecchi punti a ciò adatti della città: al largo del Belvedere, per esempio, e in Piazza Nicolò Tommaseo. Il grande mercato resta comunque nella sua sede antica, ma si è fatto da qualche anno più ricco e più denso: via Fabio Severo si dilunga e svolta tra una continua doppia siepe di pini, ed è per quindici giorni, senza interruzione, una delle più leggiadre vie di Trieste. Ma anche altrove è la stessa apparizione di lembi di parchi e di foreste trapiantati sul lastrico cittadino: apparizione che più ricerca l'occhio e più tocca il cuore in questa malinconica stagione, nella quale il bisogno del verde è il bisogno che meno si può saziare. E' quanto un po' di verde sia necessario all'anima di chi vive fra la pietra grigia che diffondono intorno a loro i giardini provvisori costituiti dai poveri alberi senza terra, dai poveri alberi di Natale inchiodati su trespoli come attrezzi scenici, ma verdi e svelti e ornamentali come gli alberi dei parchi e delle foreste.

**Il quesionario**

È preceduto da alcune considerazioni preliminari. Allo scopo di poter tenere il dovuto conto delle qualità individuali di ciascuno scolaro, si raccomanda di rispondere accuratamente alle singole domande e di restituire il quesionario, debitamente riempito, nel termine di otto giorni. Coloro che lo desidereranno potranno valersi della cooperazione delle caposcuole nella compilazione delle risposte e le informazioni d'indole delicata potranno essere date al caposcuola stesso oralmente. Tra le 22 domande del quesionario, sono particolarmente degne di nota le seguenti: Lo scolaro fu allevato nel primo anno di vita al seno materno (completamente o parzialmente) o artificialmente? Quali malattie (lesioni) od operazioni ha superato? A che età? Persistettero delle conseguenze? Quando apprese a leggere e a scrivere?

**Informazioni ai genitori.**

I genitori verranno tenuti al corrente dei risultati degli esami fatti a gli scolari dal medico scolastico con informazioni di questo genere: L'esame del medico scolastico ha rilevato che lo scolaro X soffre di... segue l'indicazione della malattia. Nell'interesse dello scolaro e della scuola si raccomanda... (seguono i suggerimenti del medico). Le informazioni riceveranno la firma del medico. I genitori, a tergo di queste comunicazioni, indicheranno i provvedimenti che hanno preso, firmeranno e rimanderanno tosto la nota al medico scolastico. Inoltre il

**Il quesionario**

È preceduto da alcune considerazioni preliminari. Allo scopo di poter tenere il dovuto conto delle qualità individuali di ciascuno scolaro, si raccomanda di rispondere accuratamente alle singole domande e di restituire il quesionario, debitamente riempito, nel termine di otto giorni. Coloro che lo desidereranno potranno valersi della cooperazione delle caposcuole nella compilazione delle risposte e le informazioni d'indole delicata potranno essere date al caposcuola stesso oralmente. Tra le 22 domande del quesionario, sono particolarmente degne di nota le seguenti: Lo scolaro fu allevato nel primo anno di vita al seno materno (completamente o parzialmente) o artificialmente? Quali malattie (lesioni) od operazioni ha superato? A che età? Persistettero delle conseguenze? Quando apprese a leggere e a scrivere?

**Informazioni ai genitori.**

I genitori verranno tenuti al corrente dei risultati degli esami fatti a gli scolari dal medico scolastico con informazioni di questo genere: L'esame del medico scolastico ha rilevato che lo scolaro X soffre di... segue l'indicazione della malattia. Nell'interesse dello scolaro e della scuola si raccomanda... (seguono i suggerimenti del medico). Le informazioni riceveranno la firma del medico. I genitori, a tergo di queste comunicazioni, indicheranno i provvedimenti che hanno preso, firmeranno e rimanderanno tosto la nota al medico scolastico. Inoltre il

**Il quesionario**

È preceduto da alcune considerazioni preliminari. Allo scopo di poter tenere il dovuto conto delle qualità individuali di ciascuno scolaro, si raccomanda di rispondere accuratamente alle singole domande e di restituire il quesionario, debitamente riempito, nel termine di otto giorni. Coloro che lo desidereranno potranno valersi della cooperazione delle caposcuole nella compilazione delle risposte e le informazioni d'indole delicata potranno essere date al caposcuola stesso oralmente. Tra le 22 domande del quesionario, sono particolarmente degne di nota le seguenti: Lo scolaro fu allevato nel primo anno di vita al seno materno (completamente o parzialmente) o artificialmente? Quali malattie (lesioni) od operazioni ha superato? A che età? Persistettero delle conseguenze? Quando apprese a leggere e a scrivere?

**Informazioni ai genitori.**

I genitori verranno tenuti al corrente dei risultati degli esami fatti a gli scolari dal medico scolastico con informazioni di questo genere: L'esame del medico scolastico ha rilevato che lo scolaro X soffre di... segue l'indicazione della malattia. Nell'interesse dello scolaro e della scuola si raccomanda... (seguono i suggerimenti del medico). Le informazioni riceveranno la firma del medico. I genitori, a tergo di queste comunicazioni, indicheranno i provvedimenti che hanno preso, firmeranno e rimanderanno tosto la nota al medico scolastico. Inoltre il

**Il quesionario**

È preceduto da alcune considerazioni preliminari. Allo scopo di poter tenere il dovuto conto delle qualità individuali di ciascuno scolaro, si raccomanda di rispondere accuratamente alle singole domande e di restituire il quesionario, debitamente riempito, nel termine di otto giorni. Coloro che lo desidereranno potranno valersi della cooperazione delle caposcuole nella compilazione delle risposte e le informazioni d'indole delicata potranno essere date al caposcuola stesso oralmente. Tra le 22 domande del quesionario, sono particolarmente degne di nota le seguenti: Lo scolaro fu allevato nel primo anno di vita al seno materno (completamente o parzialmente) o artificialmente? Quali malattie (lesioni) od operazioni ha superato? A che età? Persistettero delle conseguenze? Quando apprese a leggere e a scrivere?

**Informazioni ai genitori.**

I genitori verranno tenuti al corrente dei risultati degli esami fatti a gli scolari dal medico scolastico con informazioni di questo genere: L'esame del medico scolastico ha rilevato che lo scolaro X soffre di... segue l'indicazione della malattia. Nell'interesse dello scolaro e della scuola si raccomanda... (seguono i suggerimenti del medico). Le informazioni riceveranno la firma del medico. I genitori, a tergo di queste comunicazioni, indicheranno i provvedimenti che hanno preso, firmeranno e rimanderanno tosto la nota al medico scolastico. Inoltre il

fondario di Vienna, posto lasciato vacante dal cav. de Tausig, testè defunto. Qualora contro questa nomina non sorgessero all'ultimo momento difficoltà, il posto di luogotenente di Graz resterebbe vacante e vi sarebbe nominato con tutta probabilità il principe Hohenlohe.

«In quanto al di lui successore alla Luogotenenza di Trieste, si fanno qui rotti nomi. Si era pensato anzitutto al conte Schaffgotsch che stava per essere promosso Luogotenente già quando nel 1906 il principe Hohenlohe assunse la presidenza del Consiglio dei ministri. Ma, a quanto si assicura, il conte Schaffgotsch, data la sua salute che richiede dei riguardi, non accetterebbe una eventuale nomina, contro la quale del resto eleverebbero obiezioni i deputati slavi che, per quanto ingiustamente, lo accusano d'ostilità contro gli sloveni fin da quando era a Lubiana sostituto del presidente di quel Governo provinciale.

«Fra i candidati meglio quotati si parla del cav. de Fries, già caposcuola al Ministero del commercio e da qualche tempo assegnato nella stessa qualità al Ministero degli interni. E' un funzionario che ha fatto negli ultimi tempi una delle carriere più rapide. Ha appena 36 anni ed è caposcuola da vari anni. Al Ministero del commercio presiede i dipartimenti riferenti alle questioni marittime, portuali e di navigazione, e se ne staccò solo quando, venuto al potere il ministro Weisskirchner, questi volle promuovere consigliere aulico o fare una promozione privilegiata all'amico suo barone Weihs-Glohn, già vicedirettore delle ferrovie dello Stato a Trieste, ed ora capo del dipartimento già soggetti al caposcuola Fries.

«A quest'ultimo il trasferimento al Ministero degli interni non fece che giovare, in quanto avendo avuto la sezione da cui dipendono anche i dipartimenti che si occupano dell'amministrazione politica nelle province meridionali, sta completando così le sue «qualifiche» a futuro luogotenente di Trieste.

«Da altra parte si afferma che questa nomina incontrerebbe molte difficoltà, mentre poi altrove si assicura che i potenti appoggi di cui dispone il Fries finirebbero per portarlo alla successione del principe Hohenlohe appena fosse dichiarata aperta la eredità. Si dice anche che il Fries adirebbe la successione del principe Hohenlohe col beneficio dell'inventario. Tutto sta a vedere se queste riserve del futuro luogotenente si risolverebbero in minori danni o in maggiori malanni per le popolazioni italiane».

Sullo stesso argomento, da altra fonte viennese ci si comunica quanto segue:

«La voce di un mutamento del titolare della Luogotenenza di Trieste appare abbastanza fondata. Il principe Hohenlohe non verrebbe però nominato Luogotenente della Stiria, bensì chiamato a Vienna e investito di un'alta carica di Corte: quella di gran maestro delle cerimonie, in luogo del principe Lichtenstein.

«A Luogotenente di Trieste verrebbe nominato, con maggiore probabilità che il consigliere aulico Fries, il dott. Bleiblen, presidente provinciale della Bucovina. La designazione del dott. Bleiblen sarebbe seguita già sei mesi o sono, ed è appunto da altrettanto tempo che il dott. Bleiblen studia assiduamente l'italiano.

«Il dott. Bleiblen fu a Trieste col dott. Körber, in occasione del varo del piroscafo Lloydiano che porta il nome dell'ex presidente dei ministri. Egli è tenuto in conto di funzionario intelligentissimo ed abile.

«Altro cambiamento interessante Trieste è quello del dirigente del dipartimento marittimo al Ministero del commercio. L'attuale dirigente, cav. Weihs-Glohn, darebbe prossimamente di essere collocato a riposo, e tra gli altri nomi, per la sua successione, si fa quello del barone de Rinaldini, figlio dell'ex luogotenente di Trieste, che sarebbe ben quotato a malgrado del salto gerarchico che dovrebbe fare per essere nominato a quel posto».

**I MEDICI SCOLASTICI**

I quesitari ai genitori e le norme generali per l'ispezione scolastica

A complemento ed in esecuzione del dispaccio ministeriale che abbiamo a suo tempo riferito, col quale fu attuata l'istituzione dei medici scolastici limitatamente, per ora, agli istituti magistrali ed alle annessi scuole di pratica, verrà fra poco diramato ai genitori degli scolari un quesionario contenente 22 domande del medico scolastico, cui i genitori saranno tenuti a rispondere.

**Il quesionario**

È preceduto da alcune considerazioni preliminari. Allo scopo di poter tenere il dovuto conto delle qualità individuali di ciascuno scolaro, si raccomanda di rispondere accuratamente alle singole domande e di restituire il quesionario, debitamente riempito, nel termine di otto giorni. Coloro che lo desidereranno potranno valersi della cooperazione delle caposcuole nella compilazione delle risposte e le informazioni d'indole delicata potranno essere date al caposcuola stesso oralmente. Tra le 22 domande del quesionario, sono particolarmente degne di nota le seguenti: Lo scolaro fu allevato nel primo anno di vita al seno materno (completamente o parzialmente) o artificialmente? Quali malattie (lesioni) od operazioni ha superato? A che età? Persistettero delle conseguenze? Quando apprese a leggere e a scrivere?

**Informazioni ai genitori.**

I genitori verranno tenuti al corrente dei risultati degli esami fatti a gli scolari dal medico scolastico con informazioni di questo genere: L'esame del medico scolastico ha rilevato che lo scolaro X soffre di... segue l'indicazione della malattia. Nell'interesse dello scolaro e della scuola si raccomanda... (seguono i suggerimenti del medico). Le informazioni riceveranno la firma del medico. I genitori, a tergo di queste comunicazioni, indicheranno i provvedimenti che hanno preso, firmeranno e rimanderanno tosto la nota al medico scolastico. Inoltre il

**Il quesionario**

È preceduto da alcune considerazioni preliminari. Allo scopo di poter tenere il dovuto conto delle qualità individuali di ciascuno scolaro, si raccomanda di rispondere accuratamente alle singole domande e di restituire il quesionario, debitamente riempito, nel termine di otto giorni. Coloro che lo desidereranno potranno valersi della cooperazione delle caposcuole nella compilazione delle risposte e le informazioni d'indole delicata potranno essere date al caposcuola stesso oralmente. Tra le 22 domande del quesionario, sono particolarmente degne di nota le seguenti: Lo scolaro fu allevato nel primo anno di vita al seno materno (completamente o parzialmente) o artificialmente? Quali malattie (lesioni) od operazioni ha superato? A che età? Persistettero delle conseguenze? Quando apprese a leggere e a scrivere?

**Informazioni ai genitori.**

I genitori verranno tenuti al corrente dei risultati degli esami fatti a gli scolari dal medico scolastico con informazioni di questo genere: L'esame del medico scolastico ha rilevato che lo scolaro X soffre di... segue l'indicazione della malattia. Nell'interesse dello scolaro e della scuola si raccomanda... (seguono i suggerimenti del medico). Le informazioni riceveranno la firma del medico. I genitori, a tergo di queste comunicazioni, indicheranno i provvedimenti che hanno preso, firmeranno e rimanderanno tosto la nota al medico scolastico. Inoltre il

Ministero dell'Istruzione ha emanato le seguenti disposizioni per l'estensione dei cosiddetti

certificati di salute.

Il risultato dell'esame sullo stato generale di nutrizione e di forza dello scolaro sarà indicato con le parole «buono», «mediocre» e «cattivo». La costituzione della scolaro si classificherà come «media» quando lo sviluppo fisico sarà corrispondente all'età dello scolaro ed alla media degli scolari della stessa classe, o, in genere, della popolazione di uguale età. «Cattiva» si dirà la costituzione quando lo sviluppo fisico è molto al di sotto della accennata media o quando, pur trattandosi di costituzioni normali, si rilevano malattie speciali le quali richiedono duratura assistenza medica o un speciale trattamento nei riguardi dell'insegnamento. In caso di malattie interne, vizi cardiaci, ernie pronunciate, epilessia e di tutte le malattie specifiche, anche se all'apparenza la costituzione dello scolaro sembrerà robusta, si adopererà la nota «mediocre» o «cattiva», a seconda che l'attività dello scolaro nei risultati in maggior o minor grado limitata o si richieda uno speciale trattamento pedagogico-didattico. Nella rubrica «Bocca e denti» si dovrà far cenno anche di eventuali difetti delle pareti buccali e indicare il numero dei denti mancanti o cariati in ciascuna mascella. Nell'esame della gola si dovrà usare per ciascun scolaro una spatola speciale in legno da rinnovarsi ogni volta e da abbruciarsi appena adoperata. Il medico non dovrà mai adoperare la dita per la visita della bocca e della gola.

Riguardo allo sviluppo intellettuale, cui è riservata una rubrica speciale, i dati forniti dal maestro costituiranno gli elementi d'esame fondamentali per il medico. L'esame degli occhi e della potenza visiva va fatto su ambidue gli occhi con cura scrupolosa, con speciale riguardo ai cataratti contagiosi della congiuntiva ed al tracoma. L'indicazione della forza visiva va fatta separatamente per ciascun occhio. Per gli scolari che stanno per assolvere l'ultimo anno di scuola si terrà nota anche dei progressi o regressi di eventuali malattie periodiche e il medico fornirà anche consigli e suggerimenti sulla scelta della carriera.

Nella rubrica «Consigli per la scuola» si inseriranno le proposte di dispensa da singole materie d'insegnamento, le istruzioni che si ritengono necessarie per la costruzione di banchi adatti, e simili. In una rubrica speciale il maestro di ciascuna classe registrerà i dati psichici relativi a ciascuno scolaro, le attitudini speciali per questa o quella materia, il grado di facilità d'apprendere e l'amore allo studio in genere.

**Il ballo degli studenti accademici**

Prima voce del carnevale imminente: s'annunzia il ballo degli studenti accademici. Il carnevale sarà breve quest'anno, svamperà come una fiammella, darà appena un corso al suo liquor inebriante: onde s'impone far presto a chi voglia fare alcunché; e gli studenti accademici hanno sempre fatto il loro ballo prima degli altri, ed anche hanno sempre fatto, se è d'uopo ricordarlo, uno dei più bei balli del carnevale cittadino.

Quest'anno, la notte scelta è quella del 5 gennaio: proprio alle porte della gaia stazione. La sala: quella della Filarmico-Drammatica, come sempre. L'aspettativa, sempre la stessa: immensa. E il suo segreto non è solo nella certezza di una splendida festa, ma nella simpatia e nell'affetto che circondano i giovani nostri studenti. Tutti sanno che a loro il carnevale e le feste e il danzare non sono l'ultimo scopo, bensì il mezzo per soccorrere i loro compagni più poveri, per stringere le loro file nell'insospite Innsbruck o nella infida Vienna, per sostenere la dura lotta che essi sostengono, esuli dalla terra natale e costretti a lacerare il nome contro la negazione del diritto e talvolta contro la forza.

Per questo il ballo degli studenti fu e sarà ognora una delle più belle feste della città.

**Elargizioni alla «Legge Nazionale». Ci pervennero:**

Per onorare la memoria del capitano Giovanni Ghezze, dal nipote sig. Antonio Bonomo e famiglia cor. 15; dal sig. Attilio Coffer e famiglia cor. 15; dal sig. Isterio Orlando cor. 20; dal sig. Augusto Filippi cor. 10.

**Università popolare.** Questa sera alle 8, nella palestra di via G. Parini, terza lezione del prof. Baccio Ziliotto sulla «Storia della cultura istriana». Illustrerà la grande figura di Pierpaolo Vergerio, il vecchio da Capodistria.

\* Domani, nella palestra di via della Valle, il prof. Pio Foà parlerà del «Prejudizi e vittorie della medicina». E' una conferenza tutta illustrata da proiezioni che, fatta poche settimane sono all'Università popolare di Milano, interessò e piacque moltissimo.

**Giulio Piazza a Bologna.** Abbiamo da Bologna 17: Chiamato dal Comitato bolognese della «Dante Alighieri», stasera, al Teatro al Corso, il vostro cittadino Giulio Piazza, davanti a pubblico numeroso ed eletto, ha tenuta una conferenza seguita da una lettura di versi dialettali triestini. Dopo aver accennato rapidamente allo svolgimento della poesia popolare di Trieste, il Piazza lesse versi vernacoli del Tagliapietra, di Alessandro Rovere, di Giulio Padovan, di Giuseppe Venezian, di Eugenio Barison, di Ferruccio Piazza, di Flaminio Cavellati, e quindi lesse molte poesie sue i cui accenti patriottici furono salutati da entusiastici applausi. Fu acclamato il fazzoletto, quadro verista di ispirazione patetica della vita triestina. Il Piazza fu festeggiatissimo e alla fine della lettura fu chiamato più volte al proscenio in mezzo a generali ovazioni.

**Gli artisti triestini invitati all'Internazionale di Venezia.** L'altro giorno un telegramma ci annunciava che nella prossima Esposizione internazionale di Venezia gli artisti nostri sarebbero stati raggruppati in una sala a parte, o per lo meno sopra la stessa platea. Tale raggruppamento, a quanto ci consta, risulterebbe dai numerosi inviti fatti quest'anno da artisti di Trieste: giacché il regolamento della prossima mostra veneziana ammette a parteciparvi soltanto gli artisti personalmente invitati; mentre finora - e eccezione, crediamo, dei Rietti - gli artisti nostri erano stati accolti per il consenso d'una giuria alle opere da loro liberamente presentate.

A quanto appare dai nomi che furono scelti finora a costituire la rappresentanza artistica della nostra città, e ai quali non è detto che altri nomi non possano aggiungersi per successivi inviti, il Comitato direttivo dell'Esposizione si attiene al concetto di onore dell'arrivo specialmente gli artisti che più volte furono ammessi all'Internazionale. In tale condizione per lo meno si troverebbero quasi tutti i nomi triestini finora invitati: Antonio Camau, Glauco Cambon, Ugo Flumiani, Guido Grimani, Pietro Lucano



Il pubblico viaggiante si lamenta poi perché in tutti i treni in partenza da qui per Udine-Treviso-Mestre non vi sia una carrozza diretta per le stazioni oltre Udine, come Pordenone, Sesto, Conegliano, Treviso. Viaggiatori con biglietto per queste stazioni devono cambiare carrozza a Udine, con inutile disagio. Inoltre, viaggiatori che prendono a Venezia il diretto per Trieste delle 6.50 pm, si domandano perché questo diretto si converta in un treno lumaca alla stazione di Cervignano. Questo treno, dopo essersi fermato in tutte le piccole stazioni, trova nuovi impedimenti a Monfalcone, dove si fa una fermata interminabile, in attesa del postale da Gorizia, per arrivare infine a Trieste dopo le 11, ora in cui, mentre potrebbe arrivare almeno mezz'ora prima, i viaggiatori che hanno preso a Venezia il biglietto per un treno diretto, domandano giustamente che il treno sia diretto fino a Trieste. E' sperabile che la Commissione ferroviaria della nostra Camera di commercio, che si è messa con zelo all'opera dei miglioramenti ferroviari, vorrà tener conto anche di questi reclami.

**Doti e sussidi di fondazione «Giovanni Scaramanga» in concorso.** Il 6 gennaio p. v. è aperto il concorso a tre doti della fondazione «Giovanni Scaramanga» di cui due da cor. 400 ed una da cor. 450. Scopo della fondazione è di giovare a fanciulle povere ed oneste, di religione cattolica, anche all'atto del matrimonio, pertinenti al Comune di Trieste, fornendo loro i mezzi ad un modesto collocamento. Il conferimento spetta alla Giunta municipale e seguirà il 19 gennaio 1910, anniversario della morte del benemerito fondatore. La consegna del denaro si farà dopo la celebrazione del matrimonio e dopo questo non avesse luogo il 13 gennaio 1911 il diritto alla percezione della dote sarà perduto. Le concorrenti dovranno presentare in tempo utile al Magistrato civile le loro domande corredate: della fede di nascita propria e del fidanzato; di un certificato comprovante la pertinenza della sposa; di un certificato di buona condotta degli sposi; di un certificato medico comprovante la sana e regolare costituzione fisica d'ambo gli sposi; di qualsiasi altro documento che sia ritenuto il più atto ad appoggiare la domanda.

Il 19 gennaio p. v. verranno assegnate alla Giunta municipale alcuni sussidi della fondazione «Giovanni Scaramanga» a persone o famiglie bisognose del Comune di Trieste, di religione cattolica. Chi intendesse conseguire l'assegnamento di tali benefici presenti la sua domanda al Magistrato civile entro la scadenza del 13 gennaio, e chiederla su apposito modulo, da chiudersi alla cancelleria della Sezione VIII. I moduli riempiti potranno essere presentati alla cancelleria stessa a tutto il 6 gennaio p. v.

**Per gli insegnanti. Posti in concorso.** Nel distretto scolastico di Capodistria sono da coprirsi in via definitiva i seguenti posti di docente con lingua d'insegnamento italiana:

1. di maestro superiore di II categoria presso la scuola popolare mista di 2 classi a Castelvener; 2. di maestro dirigente di III categoria presso le scuole popolari miste di una classe a Draguglio, Salvo, Albano di sotto, Sicciole, S. Lucia, Sovignaco, Strugnano; 3. di maestra speciale per le materiche del I gruppo, col salario di II categoria, presso la scuola complementare femminile di Pirano; 4. di maestra di III categoria presso le scuole popolari miste di due classi a Castelvener e a Rozzo; 5. di sottomaestra presso la scuola popolare femminile di 4 classi di Muggia; 6. di maestro apposito di religione con gli emblemi di maestro di III categoria presso le scuole popolari maschili di Capodistria, Isola e Muggia con l'obbligo d'insegnare l'istruzione religiosa anche nelle scuole popolari femminili dei rispettivi luoghi.

Gli aspiranti ai posti indicati ad 1 e 2 devono comprovare l'abilitazione all'insegnamento della religione in via sussidiaria. Le istanze documentate devono essere presentate per il dovuto tramite al Consiglio scolastico distrettuale di Capodistria non più tardi del 20 gennaio 1910.

**Società Alpina della Giulia.** La passeggiata sul Tiziano, che si doveva effettuare domani domenica, venne sospesa perché domenica si tenne il primo convegno della sezione universitaria. I partecipanti al convegno di Gorizia sono avvertiti che la partenza avverrà con qualunque tempo.

**Elargizioni varie.** Ci pervennero: Per onorare la memoria del capitano Giovanni Ghezzi, dalla famiglia Brugger, cor. 20, a favore della Guardia medica, dal capitano Burgstaller cor. 20, a favore del Fondo giubileo vedove e orfani dei capitani del Lloyd; dalla signora Elisa e Laura Ghezzi cor. 20, a favore della Guardia medica.

Per onorare la memoria del signor Antonio Pietro Vizzoli, deceduto a Portorosso, dalla famiglia di Francesco Milosovich cor. 30, a favore degli Amici dell'infanzia.

Per onorare la memoria del sig. Mario Antonich, dal sig. Giuseppe Stark, cugino dell'estinto, cor. 10, a favore di convalescenti poveri che escono dall'Ospedale.

Dalla signora A. ved. W. in occasione delle feste di Natale, cor. 20, a favore del Frenconio.

Alla signora pervennero dalla signora Elena Haggionista cor. 50 e dalla signora Atenduli-Morosi cor. 40.

La ditta Fiegle ha elargito effetti di vestiario per bambini alla Società «Carità e Lavoro».

Alla Società degli Amici dell'infanzia pervennero cor. 60 dalla signora Virginia Soletti e favore dell'Ospedale di Maria; cor. 2, dalla signora Emilia Calderara e Guardia medica pervennero, per corrispondere al suo appello, dai signori: Gustavo Weiser cor. 10, Luigi Picchioni 5, G. Cutolo 2, ditta Adolfo Wolf e Figlio 10.

Il dott. Ernesto Geronzi per onorare la memoria del figlio del dott. Schell, elargì corone 20 al fondo per convalescenti poveri che escono dall'Ospedale. Allo stesso scopo elargì corone 10 il dott. Giuscardi Geronzi.

**Il cuore dei lettori.** A favore della vedova e dei figli di Giuseppe Tommasini ci pervennero ancora: N. N. cor. 2, Emilio I cor. 1, Emilio II cor. 1, Brenno cor. 1, Maria e Petrarin cor. 5, Rieger cor. 3, Carlo Burgstaller cor. 20, Sileco e Bonnetini cor. 2, Maria Simonini cor. 2, C. Bohinec cor. 3, Ernesta G. Calderara cor. 5, Alfonso Fabris cor. 5, Carlo Stokel cor. 5, Luigi Borghi cor. 10, R. F. Motka cor. 5, Nipoti di Giov. Staltz cor. 20, P. Romano e figli cor. 3, Piatto e C. cor. 3, Fratelli Tevini cor. 3, A. Bernheim cor. 3, A. Neugebauer cor. 2, F. Röllinger cor. 2, N. Fegi cor. 3, Giovanni Tonon cor. 1, Carlo Mazzoli cor. 2, N. N. cor. 2, S. A. cor. 2, A. Jero cor. 2, V. Costarelli cor. 3, G. Klemenc cor. 2, E. Mieni cor. 2, A. Hubmann cor. 2, Klum e Gentile cor. 10, Ettore Vram cor. 10, Giovanni Scamporlo cor. 3, Agenzia Zulin cor. 5, Antonio Velicogna cor. 5, Paolo Minola cor. 5, Eugenia Suez Lucich cor. 3, Angelo Zanetta cor. 2, Domenico Tamaro cor. 2, Girolamo Fassetta cor. 3, Vittorio Cargnel cor. 5, Santo d'Angeli cor. 5, Francesco Benzi cor. 5.

Nelle elargizioni pubblicate ieri, per errore, una riga fu ripetuta, per cui vennero ripetute le elargizioni di Carlo Babuder (cor. 3) e G. Dehenach (cor. 5). La somma esatta delle elargizioni pubblicate ieri era di cor. 363.30.

**Fierata di Natale al Giardino della Lega a Servola.** Mercoledì 22 cor. alle 3 pm, nel Giardino infantile della Lega Nazionale a Servola si darà la tradizionale festività dell'albero di Natale.

**Pranzo di Natale a mille fanciulli poveri.** Agli Amici dell'infanzia pervennero, per il pranzo di Natale ai bambini poveri: dalla signora Virginia Soletti cor. 20, dalla signora Irene Stern-Brunner, cor. 20.

**Pranzo di Natale della «Previdenza».** I buoni per il pranzo di Natale per vecchi e vecchie poveri si possono ritirare alla cancelleria della «Previdenza» (Via Valdivia 9, p. 1) dalle 9 ant. alle 7 pm.

Per questo pranzo pervennero in denaro: Fabbrica Cemento Longenfeld cor. 5, Ditta Salto 5, Fonderia Osvaldella cor. 5, Ditta Francesco Melli 10, G. Rusconi 5, Ditta Burgstaller 5, Ditta S. Modiano 5, Ditta Giamporcaro 10, C. Martinoli 5, Funderia Holt 5, e da altri 23 oblati 31.50, e merci: da E. Balis, S. Cumar, S. Giacchi, ditta Frenex succ. e da altri 38 oblati, merci diverse.

**La «Previdenza» al Punto franco.** Il comitato per la lotta contro l'alcolismo, della «Previdenza», volendo sprimontare una attività nuova, ebbe l'idea di far costruire una caldaia portatile, nella quale per lungo tempo possono conservarsi calde le bevande, affinché la stessa venisse portata nei luoghi più esposti al freddo, dove vi sono molti lavoratori, perché questi godessero il vantaggio di poter avere a poco prezzo un caffè latte od altra bevanda sana e calda in luogo dei liquori che sono tanto dannosi alla salute. Senonché il trasporto della caldaia per rifornirla e così la lavatura dei bicchieri o delle chiere presentavano notevoli difficoltà ed avrebbero impedito un lavoro continuo e rilevante, dato le distanze. La direzione della «Previdenza», che già altra volta aveva fatto richiesta alla direzione dei Magazzini Generali per avere un locale ad uso di scaldatoio al Punto franco, ripeteva la stessa domanda aggiungendo che, quanto meno, venisse dato l'uso precario di un locale anche ristretto per poter preparare al Punto franco il caffè latte da rifornire la caldaia e per poter sciogliere i bicchieri. Questo piccolo locale fu ora concesso e così dopo un adattamento, fra pochi giorni la «Previdenza» potrà, per merito del comitato per la lotta contro l'alcolismo, far circolare lungo le rive stesse del Punto franco, la dove più serve il lavoro e dove il freddo si fa sentire di più, la caldaia portatile e dare agli operai una bibita sana, calda ed a buon mercato.

E, quando questa prova riesca, è intenzione del comitato per la lotta contro l'alcolismo di fornire alla «Previdenza» altre caldaie portatili, affinché essa possa estendere l'esperimento in altri punti.

**La rinovazione delle sepolture decennali.** Con la fine del mese corrente vanno a scadere le concessioni delle sepolture decennali nel cimitero comunale di S. Anna, accordate nell'anno 1899. Il Magistrato civile diffida gli aventi interessi a provvedere alla eventuale rinovazione alla più lunga entro il mese di marzo 1910, con l'avvertimento che, scorso quest'ultimo termine, il Comune disporrà liberamente di quelle sepolture decennali del 1899, per le quali non fosse stata pagata la tassa di rinovazione.

L'elenco delle concessioni è ispezionabile al Fisco civico (via Cavana N. 18, primo piano) e presso l'ispettorato dei Municipi comunale di S. Anna.

**Monte di pietà.** Il Monte di pietà porrà oggi in vendita gli oggetti non preziosi della gestione N. 125 assunti nel mese di aprile a biglietto verde e precisamente: dal N. 160.000 al N. 161.100.

**Cassa distrettuale per ammalati.** La direzione della Cassa distrettuale ci comunica i seguenti dati sul movimento ammalati:

Ammalati rimasti presenti dalla settimana 48 (dal 23-11 al 4-12) 1547. Nuovi ammalati ammessi a sovvenzione nella settimana 49 (dal 5-12 all'11-12) 796. Ammalati dimessi dalla sovvenzione nella settimana 49 719, con assieme giornate di malattia 9608. Ammalati rimasti presenti per la settimana corrente 1624 dei quali 426 sono in cura dei medici specialisti della Cassa (fra cui 155 per malattie veneree e della pelle) e 211 sono degnati all'Ospedale. In tutto, dal 1. gennaio all'11-12 furono ammessi 35.374 nuovi ammalati; gli ammalati dimessi furono complessivamente 35.943 con assieme 466.311 giornate di malattia.

I casi di puerperio notificati durante la scorsa settimana furono 10, i decessi 6, dal principio dell'anno all'11-12 si ebbero 513 puerperii e 407 decessi.

Le sovvenzioni di malattia, puerperio e morte furono pagate durante la settimana passata cor. 21.632.21. Dal 1. gennaio all'11-12 furono pagate complessivamente cor. 988.064.26.

Il movimento affilati fu il seguente: Presenti in chiusa della settimana 48 a 44.127. Inscritti durante la settimana 49 a 1415; cancellati 1683. Presenti in chiusa della settimana 49 a: 43.859.

**Convegni sociali.** Il Comitato di divertimento del «Black Star» ha organizzato per questa sera alle 9 un festino di ballo nella sala di via S. Francesco d'Alba N. 5.

Per domani domenica la Società Edera Sportiva organizza la XX marcia ufficiale del Fortior Podistico Italiano, sul percorso Trieste - Basovizza - Divacciano - Satoriano - Cesiano - Opicina - Trieste, chil. 50 da superarsi in ore 9, compresa un'ora di fermata a Divacciano. La marcia è libera a tutti i giovani che abbiano raggiunta l'età di 15 anni. Le iscrizioni si ricevono al caffè Milano questa sera e domani al ritrovo, alla rotonda del Boschetto. Tutti i partecipanti a questa prova, che la XX organizzata dall'Edera, riceveranno oltre alla solita premiazione del F. P. I. una targhetta commemorativa. Il ritrovo è fissato per le 12.30 di domenica alla rotonda del Boschetto; la partenza seguirà al tocco.

Il Club sportivo «Sempre avanti» indicherà un convegno familiare per domenica alle 8.30 nella sede sociale, trattoria via S. Giovanni 9.

Il Circolo filodrammatico «Vittorio Alfieri» darà domani dalle 3 alle 6 pm. un trattenimento di danza e dalle 8 in poi un trattenimento di drammatica.

L'Unione sportiva «Libertas» farà la sua XXV marcia del Fortior podistico italiano sul tratto Trieste - Prosecco - Opicina - Cesiano - Lipizza - Basovizza - Chiusa - Bagnoli - Cosello - Trieste domani, partendo alle 2 pm dal caffè Fabris. Ogni partecipante riceverà un'aristocratica medaglia-ricordo.

sto termine, il Comune disporrà liberamente di quelle sepolture decennali del 1899, per le quali non fosse stata pagata la tassa di rinovazione.

L'elenco delle concessioni è ispezionabile al Fisco civico (via Cavana N. 18, primo piano) e presso l'ispettorato dei Municipi comunale di S. Anna.

**Monte di pietà.** Il Monte di pietà porrà oggi in vendita gli oggetti non preziosi della gestione N. 125 assunti nel mese di aprile a biglietto verde e precisamente: dal N. 160.000 al N. 161.100.

**Cassa distrettuale per ammalati.** La direzione della Cassa distrettuale ci comunica i seguenti dati sul movimento ammalati:

Ammalati rimasti presenti dalla settimana 48 (dal 23-11 al 4-12) 1547. Nuovi ammalati ammessi a sovvenzione nella settimana 49 (dal 5-12 all'11-12) 796. Ammalati dimessi dalla sovvenzione nella settimana 49 719, con assieme giornate di malattia 9608. Ammalati rimasti presenti per la settimana corrente 1624 dei quali 426 sono in cura dei medici specialisti della Cassa (fra cui 155 per malattie veneree e della pelle) e 211 sono degnati all'Ospedale. In tutto, dal 1. gennaio all'11-12 furono ammessi 35.374 nuovi ammalati; gli ammalati dimessi furono complessivamente 35.943 con assieme 466.311 giornate di malattia.

I casi di puerperio notificati durante la scorsa settimana furono 10, i decessi 6, dal principio dell'anno all'11-12 si ebbero 513 puerperii e 407 decessi.

Le sovvenzioni di malattia, puerperio e morte furono pagate durante la settimana passata cor. 21.632.21. Dal 1. gennaio all'11-12 furono pagate complessivamente cor. 988.064.26.

Il movimento affilati fu il seguente: Presenti in chiusa della settimana 48 a 44.127. Inscritti durante la settimana 49 a 1415; cancellati 1683. Presenti in chiusa della settimana 49 a: 43.859.

**Convegni sociali.** Il Comitato di divertimento del «Black Star» ha organizzato per questa sera alle 9 un festino di ballo nella sala di via S. Francesco d'Alba N. 5.

Per domani domenica la Società Edera Sportiva organizza la XX marcia ufficiale del Fortior Podistico Italiano, sul percorso Trieste - Basovizza - Divacciano - Satoriano - Cesiano - Opicina - Trieste, chil. 50 da superarsi in ore 9, compresa un'ora di fermata a Divacciano. La marcia è libera a tutti i giovani che abbiano raggiunta l'età di 15 anni. Le iscrizioni si ricevono al caffè Milano questa sera e domani al ritrovo, alla rotonda del Boschetto. Tutti i partecipanti a questa prova, che la XX organizzata dall'Edera, riceveranno oltre alla solita premiazione del F. P. I. una targhetta commemorativa. Il ritrovo è fissato per le 12.30 di domenica alla rotonda del Boschetto; la partenza seguirà al tocco.

Il Club sportivo «Sempre avanti» indicherà un convegno familiare per domenica alle 8.30 nella sede sociale, trattoria via S. Giovanni 9.

Il Circolo filodrammatico «Vittorio Alfieri» darà domani dalle 3 alle 6 pm. un trattenimento di danza e dalle 8 in poi un trattenimento di drammatica.

L'Unione sportiva «Libertas» farà la sua XXV marcia del Fortior podistico italiano sul tratto Trieste - Prosecco - Opicina - Cesiano - Lipizza - Basovizza - Chiusa - Bagnoli - Cosello - Trieste domani, partendo alle 2 pm dal caffè Fabris. Ogni partecipante riceverà un'aristocratica medaglia-ricordo.

ca 7 anni, mentre ne ha soli 5 e quattro mesi; e, inconso con la disgrazia abbattutasi sulla sua casa, tutto ieri, insieme col figlio della Radetina, fece il ca' del diavolo.

**«Se fossi sta come che i disì, mi gavarìa inteso»**

Il nostro «reporter» parlò pure con Maria Campanato, moglie di Luigi, la quale, nella sua semplicità di popolana, dichiarò:

«Xe inutile che i me disì che l'Antonia ga copà el putel. La rhe voleva troppo ben, e po' sono pareo con pareo. Se el putel tornava a casa, mi gavarìa inteso, perché i pareo xe sottil come un siofo de carta, e tanto più se el gavarìa piantato o clamà aiuto».

**La madre e la sorella della Grill**

La madre della Grill, Giuseppina Sturm, e la sorella di lei, Maria Mariata Franco, abitano a Trieste; la prima, in via dei Molin a vento N. 32, e l'altra in via dei Gelsi N. 12. Esse furono ispiratrici e ieri a Muggia: ed è inutile aggiungere che non credono alla colpa della figlia e che la Grill amava perdutamente i figli e la Franco racconta che lunedì, alle 1.45 pm., ricevette il telegramma della sorella, che annunciava la scomparsa del fanciullo. In esso diceva: «Massimo sparito. Grande angoscia. Manca da ieri sera. E' presso di voi? Antonia».

Ella si recò subito dalla mamma a vedere che non fosse, forse, là; e poi si recò alla polizia, ove le fu detto che anche a loro era stato telefonato da Muggia cercando del ragazzo.

Si conclude la Franco - credo mia sorella innocente.

Identica cosa dice pure la madre che, piangendo, descrive la figlia come piena di affetto e di abnegazione.

**Il vetturino del 263**

Dicemmo ieri che il povero fanciullo ucciso era stato visto rincorrere ed aggirarsi a una vettura che partiva da Muggia verso Trieste e che s'era riusciti a rintracciare la vettura - che è il N. 263 - il vetturino, che è Donato Perelli, abitante in via Giulia N. 80, e i due soldati che erano entro la stessa.

Il Perelli, interrogato dalla polizia, diede le seguenti spiegazioni.

«Domenica, nel pomeriggio, - egli disse - due soldati del regg. 87, uno dei quali, lo Stenar, di Muggia, mi proposero di condurli a Muggia, per ritornare la sera a Trieste prima delle 9. Accettai e partimmo. Arrivammo a Muggia verso le 4, e in attesa che i due soldati ritornassero, misi il cavallo in una stalla perché il tempo era molto cattivo e la bora soffiava forte. Verso le 7 partimmo da Muggia ed io non m'accorsi affatto che un ragazzo agguisse la mia carrozza. So che montato sull'asse di dietro, poi, me ne sarei subito accorto e avrei lavorato di frusta per farlo scendere. Credo che con quel tempo un ragazzo non avrebbe potuto tener dietro a una vettura neanche per cinque minuti. Lo Stenar e l'altro soldato, poi, non si mossero un momento dalla carrozza, perciò è escluso un attentato da parte loro sul ragazzo. Si pensa ora che possa essere stata qualche altra vettura a portarsi dietro il fanciullo. E quale?»

Eppoi, era realmente il piccolo Massimo quel fanciullo visto arrampicato dietro la vettura?

**UN INCENDIO IN ACQUEDOTTO**

Per un'imprudenza

Ieri nel pomeriggio verso le 5.30, il carrettiere alle dipendenze del signor Angelo Devetach, negoziante in acque minerali e drogherie in via dell'Acquedotto N. 20, si recò sull'impalcato costruito nel deposito in tutta l'ampiezza del medesimo per accendere un becco a gas. Era munito di una candela accesa e, mentre attraversava una corsia fiancheggiata di casse piene di paglia e di bottiglie d'acqua minerali, inavvertitamente comunicò il fuoco ad alcuni sacchetti di carta. Il carrettiere non si sgomentò punto: levò il berretto e con questo soffocò il fuochetto. Poi, ridiscese, avvertì il principale di quanto gli era accaduto. Il signor Devetach, temendo qualche brutta sorpresa, salì a sua volta sull'impalcato assieme al suo praticante di scrittoio ed esaminò accuratamente il sito in cui era accaduto il piccolo incidente. Ma, smosse alcune casse, non trovò alcunché d'anormale e, mossosi il cuore in pace, ridiscese e alle 7 chiuse il deposito e se ne andò.

Circa un'ora dopo, una guardia che perlustrava via dell'Acquedotto s'accorse che dalla fessure delle finestre del magazzino uscivano volute di fumo e si affrettò a telefonare ai vigili. Questi accorsero sul luogo con parecchi carri, ed assieme al comandante Paoli e al capitano Chaudoin.

Abbattute le due porte d'accesso a colpi di mazzetta, dal deposito si sprigionò una quantità enorme di densissimo fumo, ciò che mise in grande allarme gli inquilini della casa. Essi, però, furono subito tranquillati dal capitano dei vigili, il quale, appena entrato nel deposito, si era reso conto che il soffitto era a volta, sicché una propagazione del fuoco dal pianterreno al primo piano era difficile.

Il fuoco, sviluppatosi sull'impalcatura, in un angolo a destra di chi entra e precisamente dove due ore e mezzo prima si erano incendiati i sacchetti di carta, s'era allargato attorno. Causa il fumo densissimo l'opera di spegnimento fu quanto mai difficile. Ma i bravi vigili, saliti sull'impalcatura presso le porte di accesso, rovesciarono sul sito incendiato un'enorme quantità d'acqua. Contemporaneamente alcuni vigili si diedero ad asportare dal deposito quanto riusciva loro d'afferrare.

Verso le 9 il signor Devetach avvertì i vigili che nello scrittoio (che si trova a sinistra di chi entra) c'erano una quantità di registri e una cassetta di ferro contenente un rilevante importo di denaro e chiese di poter entrare per tentare il recupero. Il capitano acconsentì, ma l'impiegato del signor Devetach, incaricato della bisogna, non riuscì a portare in salvo che i registri. Appena alle 10 il fuoco fu domato e poteva dirsi spento totalmente verso le 11.

Il signor Devetach dichiarò che nel suo deposito c'era un'enorme provvista d'acqua minerali e una rilevante quantità di droghie, ma non poté il per il stabilire il danno arrecato dall'incendio. Certo ammonta a parecchie migliaia di corone.

Sul luogo comparvero pure gli onori. Carlo Banelli e Troyer, della Commissione municipale agli incendi, l'assessore comunale dott. Gregorutti, il cons. sup. di polizia Contin, il capitano delle guardie Horacek, il dott. Körschner, nonché alcuni ispettori con una squadra di guardie che mantenevano l'ordine.

L'incendio, svoltosi nell'ora del maggiore passaggio di pubblico in Acquedotto, richiamò una folla di parecchie centinaia di persone. Dopo spento l'incendio il comando dei vigili lasciò sul posto tre uomini e un capo con un idrante pronti ad ogni evenienza.

## COMUNICATI

### Associazione Generale fra Negozianti al Dettaglio

L'Infrascritta rende noto al P. T. Pubblico ed ai colleghi negozianti al dettaglio, che, in relazione al § 6 dell'ordinanza luogotenenziale del 13 novembre 1905 B. L. P. N. 22, domenica 19 dicembre i negozi al dettaglio rimarranno aperti alla vendita come nelle feste intermedie. Trieste, 17 dicembre 1909.

LA DIREZIONE.

N. 2197.

### AVVISO DI CONCORSO.

Viene aperto il concorso ad un posto di guardia di polizia presso questo ufficio con l'anno stipendio complessivo di cor. 1120.

Le seguenti richieste sono:

1. l'età non inferiore ai 24 e non superiore ai 40 anni;
2. la sudditanza austriaca;
3. l'incensurata condotta morale;
4. la sana costituzione fisica;
5. la conoscenza perfetta della lingua italiana e discreta della slava.

Le istanze, scritte di proprio pugno dai petenti, devono essere presentate alla cancelleria municipale entro il corrente mese.

DAL MUNICIPIO DI VISEGNANO

Il 14 dicembre 1909.

Il Podestà: Milanich.

N. 7593/09.

### AVVISO DI CONCORSO.

Viene aperto il concorso fino al 31 dicembre corrente a due posti di guardia civica di polizia di questo Comune, con lo stipendio annuo di cor. 1000, l'aggiunta di attività di cor. 150, quattro aumenti quinquennali da cor. 50 l'uno e l'uniforme in natura.

Alle istanze, che dovranno venir scritte di proprio pugno e presentate dal petente in persona, saranno da allegarvi i documenti comprovanti: l'età non inferiore ai 24 anni e non superiore ai 35, la sudditanza austriaca, la sana e robusta costituzione fisica, l'incensurata condotta, la conoscenza della lingua italiana in modo da poter estendere chiaramente rapporti in iscritto, ed i servizi eventualmente prestati in un corpo di pubblica sicurezza, nell'ist. r. gendarmeria, nell'esercito o nella marina da guerra.

Al posto va congiunto il diritto alla pensione.

Rovigno, 13 dicembre 1909.

Dalla Giunta amministrativa comunale

Il Preside:

Dott. Bartoli, m. p.

Ignazio Kron

Arredamenti - Decorazioni

TRIESTE, Piazza delle Poste

### UN BUON APPARATO FOTOGRAFICO

è ora il più accetto

DONO DI NATALE

il più ricco assortimento di apparati trovati presso A. MOLL

I. r. forniture di Corte. - Vienna I, Tuchlauben N. 9

Prezzi correnti illustrati a richiesta.

Ramo della ditta fondato nel 1854.

### Stabilimento di cura SEMMERING

Stabilimento alpino di cura fisico-dietetica.

Distante 2 ore da Vienna. Curo estivo ed invernali

Consigliere medico Dott. Franz Hansy, Dott. Carl Kraus.

LAXIGEN

PASTINE di frutta lassative

CONFETTI del massimo bion sapore, di efficacia sicura, raccomandati dai medici. Vendonsi in tutte le farmacie al prezzo di Cor. 1.30 la scatola.

La Redazione si dichiara estranea tanto riguardo alla foto quanto al contenuto e non assume alcuna responsabilità fuori di quella voluta dalla legge.

### CASA DI CURA per le malattie di

orecchio, naso, gola

del dott. Cav. ZAPPAROLI, specialista

UDINE, Via Aquileia 86.

### GABINETTO D'INALAZIONE

istoma Heryng & Göbel

per le malattie delle vie respiratorie

(farigite, laringite, tosse, catarrhi bronchiali, ecc.)

Via Station 6, II

Telefono 111, rom. II.

Dott. F. Rode

### Bagno Romano

NUOVO MODERNO

Stabilimento di Bagni a vapore

ad aria calda, conca e doccia

TRIESTE, Via S. Apollinare, Telef. 756.

NB. Per corrispondenza al desiderio della sua spet. Clientela, la Direzione ha deciso di cambiare l'orario del bagno a vapore e precisamente:

per SIGNORI: Domenica, Martedì, Mer



\* Durante l'opera di spegnimento, il vigile Giuseppe Ferlicchi, di 33 anni, abitante in via Panfilio Castaldi N. 11, causa il fumo, venne colto da un principio di asfissia. Accompagnato alla Guardia medica, poco dopo si riebbe.

Il caposarto Giuseppe Furler, anche durante lo spegnimento, si ferì alla mano destra, e ricorse anche lui alla Guardia medica.

#### Parla con la madre e si avvelena

Ieri, verso le 2.45, il cameriere lloydiano Carlo Obliach, di 24 anni, abitante in via Antonio Canova N. 9, rinchiusosi nella sua stanza, si sdraiò sul letto e bevve dell'acido fenico. Ai suoi gemiti, accorsero i famigliari, che, visto che si trattava, temerono di prestargli qualche cura, mentre facevano avvertire contemporaneamente la Guardia medica. Fu subito posto il medico di turno ma ormai il povero giovane era morto. Il veleno che l'infelice giovanotto aveva inghiottito, aveva fulmineamente compiuto l'opera sua fatale.

Non è a dirsi il dolore dei congiunti dell'Obliach e specialmente della madre sua, con la quale, dopo aver destinato, il giovanotto si era trattenuto a discorrere fino a pochi minuti prima che si fosse ritirato nella sua stanza. Aver spinto il giovanotto a togliersi la vita, i congiunti nulla sanno dire.

La salma, per desiderio della famiglia, fu lasciata a casa. Domani, alle 3 pom., per cura dell'impresa Capellan seguirà il funerale.

#### UN UOMO IN CANALE

Tentativo di suicidio e rimprovero ai salvatori

Iermattina, alle 4.30, la guardia di p.s. Seryio Bonetti, di piantone in piazza del Pontorosso, presso il Canale, udì un tonfo prodotto come dalla caduta di un corpo in mare e, corso presso la banchina, poté distinguere in acqua un uomo che si dibatteva disperatamente. La guardia soffrì nel fischio d'allarme per attirare l'attenzione di altro guardie in servizio in quei paraggi, poi si levò il cappotto e la sciabola e saltò in una barchetta che per fortuna si trovava vicina alla riva e con essa raggiunse il pericolante. Questi, poi, cercò di sfuggirgli, ma, esaurito di forze, abbandonò ogni proposito di fuga, si lasciò raggiungere, sicché alla guardia fu possibile afferrarlo per il collare della giacca. In quella sopraggiunsero due altre guardie, le quali, scese alla loro volta in un'imbarcazione, raggiunsero quella in cui si trovava il Bonetti e lo aiutarono ad estrarre dall'acqua lo sconosciuto. Era un uomo sui cinquant'anni, vestito all'italiana. Appena fu nella barchetta, il pericolante rivolse ai suoi salvatori parole di rimprovero: «Dovete lasciar che me ne vada. Salvandomi, non me ne farete sicuro un pizzer!».

Le guardie cercarono di calmarlo e poi lo portarono a terra. Una di esse si recò a telefonare alla Guardia medica, e un momento dopo comparve il dottore di turno, che, somministrato un cordiale al povero diavolo, lo fece poi spogliare e avvolgere in una coperta di lana; indi lo fece trasportare all'Ospedale, dove fu accolto nel terzo riparto.

Il disgraziato si qualificò per Francesco C., di 52 anni, bruciante, di Trieste, abitante all'Alloggio popolare di via Gaspare Gozzi, ma non volle dire il motivo che lo aveva spinto al disperato tentativo.

Marinato incolpato di furto. Il comandante del processo lloydiano «Cleopatra» denunciò ierlatro alla polizia che durante il viaggio da Alessandria a Trieste era sparita parecchia roba e che, siccome non era la prima volta che gli accadeva di constatare fatti simili, riteneva che a bordo doveva esserci qualche marinaio dalle mani lunghe. La polizia inviò a bordo due agenti, i quali, fatta un'inchiesta, finirono col concentrare i loro sospetti sul marinaio Simone Z., di 27 anni, da Zara, e lo interrogarono. Il giovanotto si protestò innocente; ma, perquisito nella sua cabina, vi si trovarono nascoste tre camicie, un fazzoletto di seta, sei paia di calze e due portamonete nuovi. Riba questa che sarebbe stata levata da casa possidente nel magazzino di bordo. Lo Z. si difese, dicendo che questo delle sei paia di calze lo aveva raccolto a bordo, già ad Alessandria, durante lo sbarco della merce, avendo gli arabi che esegivano lo scarico, rotta una cassa, sicché buona parte della merce era caduta nella stiva. Le tre camicie, poi, disse di averle trovate fra le... immondizie (1) e le altre due paia di calze e i portamonete li aveva acquistati ad Alessandria. Però le sue giustificazioni non convinsero i due agenti, i quali sequestrarono la roba e condussero lo Z. agli arresti di via Tigor.

L'astuzia di un questuante. Il bisogno aguzzava l'ingegno, e il giornaliero Gregorio V., di 50 anni, da Gorizia, che, a quanto sembra, non ha moltissimo, mise in pratica un trucco per procurarsi qualche soldo. Il giorno, nel pomeriggio, egli uscì di casa e si diede a questurare, mostrando di essere privo d'un braccio. Il furbo aveva infilata la sola manica sinistra della giacca; l'altra la lasciava penzolare.

Il trucco riuscì magnificamente e in poco tempo riuscì a raggranellare parecchi decimi. Ma, mentre saliva il Corso, fu addocchiato da una guardia, la quale, scoperta la simulazione, lo arrestò. Fu trovato in possesso di 5 corone e 44 centesimi.

Furto commesso in pieno giorno. La signora Lidia Delgionno tiene un negozio d'apparecchi per luce incandescente, al pianterreno dello stabile al N. 1 di via dello Squero nuovo; ed essendo sola, quando a mezzogiorno si reca a pranzo, deve chiudere bottega. Giovedì, nel pomeriggio, alle 2, quando si recò a riaprire, trovò la porta, ch'ella aveva lasciata chiusa a chiave, semplicemente accostata. Entrata, constatò la sparizione di un orologio di metallo del valore di cor. 10, che stava appeso ad una delle pareti e di cor. 3 in spiccioli che teneva nel cassetto del banco. Avvertita la polizia, sul luogo si recò un ispettore, il quale rilevò che la porta era stata aperta con chiavi adulterine.

Un altro piccolo incendio. Ieri mattina alle 11, Luigi Paludetto telefonò ai vigili che al N. 297 di Barcola era scoppiato un incendio. All'appuntamento principale accorsero tre treni con personale e attrezzature, agli ordini del vice-comandante Sapunzachi e del cap. Chaudon. L'incendio era scoppiato nella tettoia del deposito di spiriti delle ditte Lod. Cogoy in seguito all'essersi rovesciata una pentola ripiena di una miscela alcolica che bolliva su di un bollitore elettrico. Il liquido s'era incendiato e aveva comunicato il fuoco ad un vicino cassone ripieno di paglia da imballaggio. Il pronto accorrere dei vigili, che poterono subito utilizzare due getti d'acqua, scongiurò il pericolo che il fuoco si propagasse a parecchi carrelli di spirito e al rimanente dell'infiammabilissima merce che era colà accumulata. Danno minimo.

Mortal! Abbiamo riferito ieri mattina che il guarda-elli della Ferrovia dello Stato Giacomo Cac, di 37 anni, abitante a Draga N. 15, salito su un palo telegrafico per riparare l'isolatore, essendosi il palo spezzato, precipitò giù, riportando la frattura della colonna vertebrale. Il povero Cac, in gravissimo stato, fu ricoverato nel decimo riparto dell'Ospedale civico. Nonostante tutte le possibili cure, ieri alla 1 del pomeriggio l'infelice cessò di vivere.

Braccio fratturato. Ieri, nel pomeriggio, il bracciante Domenico Desnauer, di 22 anni, abitante in via Commerciale, lavorando allo scarico di alcune grosse balle di merca, rimase col braccio sinistro stretto fra un cassone e un muro, e riportò la frattura complicata del radio sinistro. Alla Guardia medica ebbe le cure più urgenti.

I piedi abbracciati. Ieri, poco dopo le 11, il bracciante Giuseppe Miclavetz, di 21 anni, abitante al N. 30 di S. Vito ed occupato a quella Ferriera, mentre accendeva il suo lavoro dinanzi ad un forno, dal quale il ferro usciva allo stato liquido, fu investito ai piedi da un rivolo di metallo incandescente. Le scarpe bruciarono subito e, nonostante che gli altri operai fossero accorsi a gettare sulle fiamme palate di terra, il Miclavetz riportò gravi ustioni ad entrambi i piedi. Trasportato nell'interferia della Ferriera, ebbe le cure più urgenti, e quindi con una vettura fu trasportato all'Ospedale ed accolto nel riparto dermatologico.

Carezze di... stucco. Ieri alle 5 pom., Giulia Petrich, di 34 anni, abitante in via della Tesa N. 646, ricorse alla Guardia medica per farsi curare alcune contusioni e lividure alla faccia e contusioni all'occhio sinistro con probabile lesione del bulbo. Narro che suo marito, in un impeto d'ira, le aveva tirato sulla faccia una manata di stucco!

La caduta d'una abricana. Ieri verso le 6 pom., una donna ubriaca sfatta zigzagava per la via del Lazzaretto vecchio, quando, oppressa dal vino, cadde una, due volte, rimanendo poi immobile. La caffè «Mocca» fu telefonata alla Guardia medica e il dottore accorse sottoposto la ubriaca - che è certa Teresa A., a parecchie inalazioni ammoniacali, sicché ella, con la mente senebbiata, poté poi rincasare da sola.

In rissa. Egidio Mungherli, di 38 anni, agente in commestibili, abitante in via dell'Industria, ieri a mezzogiorno ricorse alla Guardia medica per farsi curare alcune contusioni ed escoriazioni alla faccia riportate, secondo le sue dichiarazioni, in rissa.

Ieri all'1.15 pom., il fornello Giovanni Zorinovich, di 21 anni, abitante in piazza Leonardo da Vinci, ricorse alla Guardia medica per farsi curare alcune contusioni ed escoriazioni alla faccia. Era stato così conciato in rissa.

Lesioni accidentali. Per lesioni riportate accidentalmente ricorsero ieri all'Alloggio: Antonio Cecovin, di 20 anni, per ferita di taglio al pollice della mano sinistra; Ferdinando Saitz, di 9 anni, per ustioni al palmo della mano destra; Augusto Strömman, di 35 anni, per distorsione del piede destro; Maria Puschik, di 20 anni, per contusione alle natiche; Francesco Lebrat, di 29 anni, per escoriazioni alla mano destra; Guglielmo Rasmann, di 17 anni, per escoriazioni alla mano sinistra; Giuseppe Segato, di 17 anni, per ferita di punta al palmo della mano destra.

Caduta. Maria Landacci, di 50 anni, abitante in androna del Pane N. 5, rinchiusa ieri nel pomeriggio cadde e riportò una contusione alla regione infraorbitale sinistra. Fu medicata all'Alloggio.

Corrispondenza aperta. Tassa Dal contributo d'imposta per la rendita personale sono esenti quelle persone la cui rendita annua non superi le 1200 corone. L'imposta viene commisurata sulla rendita complessiva. — **Commercianti.** Ecce le leggi relative al riposo domenicale attualmente in vigore: L. 36 gennaio 1909 N. 21 B. L. 18 luglio 1909 N. 125 B. L. 1 inoltre per Trieste le notificazioni 1008, 6 gennaio 1909 N. 4 B. L. P. e 17 novembre 1909 B. L. P. — **Vedova.** L'indennità del fabbro è la stessa «professionale». Ella potrà continuare l'esercizio, condotto da suo marito, ora defunto, verso notifica all'autorità industriale. Eguale diritto spetta anche ai figli del defunto finché sono minorenni. Converrà anche che ella notifica al proprio gerente. — **Viaggiatore.** Perché dovrebbe essere «indennizzato» portare con sé il binocolo in viaggio? — **Valerio V.** Nel 1910 il Mercoledì delle ceneri cade il 9 febbraio e nel 1911 il primo di marzo.

Quarantennale. Questioni di penitenza in mezzo col Suo peccati coniugali deve regolarsi con la Sua consorte. Se la pena è meritata, come afferma, la sconti e si migliori. — **Xarda.** Se quanto dice corrisponde alla realtà, Ella merita d'essere amata più che ogni altra persona. Senza dubbio lei ne terrà conto. Ma lei, che tiene all'affetto di lui, sia costante anche quando acquista. — **Vice.** Ella ha tutti i torti. Il suo modo d'agire è scorrettissimo e indegno d'una persona a modo. — **Giovanni.** Brutto indizio la freddezza da quanto ci espone e da quanto ci rivela che la Sua immemorata non sia tale che di nome. Del resto forse un pochino di colpa ce l'ha lei. — **O. F.** Quel sonetto non va. — **Ada.** 1) Ecco il metodo più semplice per lavare i capelli: si sbattono dei glisti d'uovo e si sfregano con essi i capelli e la testa in modo che ne siano ben bagnati. Si lava con acqua fredda e si fanno frizioni con alcool misto ad acqua di rose. Una lavatura radicale della testa si pratici solo di sera. Per conservare la capigliatura piena e sana conviene pettinare i capelli tre o quattro volte al giorno per liberarli dai sudiciumi. Per allontanare l'unghia dalla cute si raccomanda la lavatura almeno una volta la settimana. 2) Ella può aver ragione. Spesse volte la caduta dei capelli può essere causata da una cura ricostitutiva. Conviene un medico. — **Capitano.** Quando una fanciulla si unisce con un uomo, che deve fare quest'ultimo? Andarsene, caro signore, se è ancora in tempo. — **Dr. Pola.** Quello stabilimento è aperto anche le domeniche e festi dalle 8 ant. alle 7 pom. — **Il lutto furioso.** Prima di rivolgersi al Ministero dell'Interno vada a sollecitare personalmente l'istanza dal referente. — **Cario.** La compagnia d'operette Mauro va ora al Teatro Ducale di Bologna. — **Urge Udine.** I processi da Trieste per Spalato partono il lunedì alle 5 pom. Il mercoledì alle 12, i venerdì e il sabato alle 5 pom. la domenica alle 8 ant. Tutti questi appuntamenti alla Società «Dalmata». L'imbarco avviene al molo Giuseppe. I processi celebrati dal Lloyd partono secondo l'orario tutti i martedì, giovedì e sabato alle 8 ant., e si staccano dal molo S. Carlo. — **Vittorino.** Una discreta limitazione di vino «Champagne» si può fare nel seguente modo: Si fa un sottopelo a bagno-maria, composto di vino bianco ben chiaro e zucchero bianco, in parti eguali. Si tirano le bottiglie e si mettono capovvite in una esca forata o simile supporto. Dopo circa sei settimane si svinano con precauzione le bottiglie senza cambiare la posizione. Si lascia cadere un poco di liquido, si rialza rapidamente la bottiglia; si sostituisce il vino uscito con altrettanto vino bianco semplice e si tira definitivamente con tiracchi ben farati. Si rimettono poi le bottiglie capovvite. Si consiglia di prepararle in primavera.

Notizie meteorologiche. Ieri temperatura ore 7 ant. 1.6, ore 2 pom. 6.5 C. Altezza barometrica ore 2 pom. 763.6. Oggi: alta marea 2.16 ant. e 11.32 ant. Basse marea 7.20 ant. e 7.33 pom.

Ogni giorno una. La signora Barliotti comparsa in pubblico enormemente imbellettata.

Un tale domanda ad un altro ammiratore della signora:

— Che ne dice di questa metamorfosi?

— L'interrogato, pronto:

— Che il diavolo non è mai così brutto come quando si dipinge.

#### Teatri e Concerti

Politeama Rossetti. Questa sera il valente primo attore e capocomico signor Serafino Renzi ha la sua serata d'onore con l'«Ultima avventura di Sherlock Holmes» (nuova per Trieste), replicata nei principali teatri del Regno.

Domani ultime due rappresentazioni della stagione: alle 3.30 «Il povero Fornaretto», di Francesco Dall'Ongaro, che sarà allestito sontuosamente. Alle 8 si replicherà «L'ultima avventura di Sherlock Holmes».

Fenice. La signorina Jole Baroni ebbe la soddisfazione di vedere ieri, per la sua serata d'onore, il teatro gronito d'una folla enorme. Si rappresentava «Santa-rellina», e la serafante si fece applaudire calorosamente durante tutto lo spettacolo per la bella interpretazione che dà alla parte dell'educanda «Dionisia». Dopo il secondo atto la signorina Baroni eseguì le canzonette «Serenata a Sorrento», l'«Artista» e gli «Stornelli di maggio». Fu particolarmente applaudita dopo ch'ebbe cantato in dialetto triestino «La bora». Allora le furono offerti fra gli applausi scroscianti del pubblico otto superbe «corbelli» di fiori e parecchi ricchi doni di valore, fra cui un bellissimo vassoio d'argento, due servizi da tavola pure d'argento, un ricchissimo ritratto, una collana di perle, ecc. ecc.

Furono applauditi vivamente durante tutta la serata anche gli altri bravi esecutori di «Santa-rellina», le signore da Rosa e Rosa e i signori Oreste Lambiasi, e «Celestino» godibilissimo, il tenore Zera, i due Razzoli, il Bonomi, il Romanelli e gli altri.

Stasera dodicesima replica delle fortunate «Manovre d'autunno».

La violinista Rosa Ehrlich alla Società del filarmonico. Martedì prossimo alle 8.15 pom. nella sala della Società Filarmonico-Drammatica, auspice la Società del filarmonico, la violinista Rosa Ehrlich darà un concerto eseguendo il seguente programma:

1. Ernst. Concerto di violino, Fa diesis min. (in una parte).
  2. Tschakowsky. Concerto di violino, Re magg., op. 35. Allegro moderato.
  3. Rudolf von Prochazka. Romanza, op. 18. «Rigol». Berceuse; Novacek. Perpetuum mobile.
  4. Paganini. Danza delle streghe.
- Concerto Teply. Ricordiamo che stasera alle 8, nella sala Schiller si darà l'annunciato concerto dell'orchestra del 97. fanteria diretta dal m.o P. Teply.

#### SPETTACOLI D'OGGI

ROSSETTI. — Ore 8. «L'ultima avventura di Sherlock Holmes», in 4 atti di De-courcelles.

FENICE. — Ore 8. «Manovre d'autunno», in 3 atti, di E. Kaiman.

EDEN. — Ore 8.30. Spettacolo di varietà.

#### TRIBUNALI

(Tribunale proc. di Trieste).

Due famiglie alle prese - Battaglia di sassi

A causa d'una zuffetta svoltasi fra i loro due figli di poco più che 6 anni, Giovanni Seifert ed Antonio Catalan, abitanti a Rolano, poco discosti l'uno dall'altro, la sera del 16 maggio u. s. vennero a diverbio, e poco mancò che la cosa non finisse in modo tragico.

Dopo essersi insultati a vicenda, Antonio Catalan, di 31 anni, la moglie di lui, Giuseppina, di 39 anni, la figlia Anna, di 19, ed altri quattro minori di età, incominciarono a scagliare contro il Seifert e i suoi figli sassi. I Seifert riuscivano a raccogliere. Il Seifert cadde colpito in piena fronte da una grossa saggia, e riportò alla regione sopraorbitale destra una lesione che i medici giudicarono gravissima.

La Procura di Stato, non essendo riuscita a stabilire quale dei Catalan fosse stato l'autore del ferimento del Seifert, rinviò dinanzi al Tribunale Antonio Catalan padre, la moglie di lui, Giuseppina, e la figlia, Amalia, per rispondere di grave ferimento in rissa. E ieri tutt'e tre comparvero dinanzi ai giudici. Essi si protestarono tutti e tre innocenti.

Il Catalan disse: Ale 9 mi lero in letto. Go inteso ziggar e son andato fora in mudando, e mio no me ga dito che el Seifert gava bastonato el putel mio de nove ani. Xa vignuda fora anche mia moglie, ma, allora, el putel più grande el vigniva za a casa. Noi tre no gavemo tirado nissun sass. Apene el giorno dopo go savido che i mil fiol gava tirado sassi. E a ferirlo a lui, l' devi esser stato Giovanni, che l' ga tredise ani.

Giuseppina Catalan conferma: Go sentito ziggar el ragazzo e son andata fora sul trozo a chiamarlo. In quella el Seifert ga zigardo: «Vlen zo, se te ga muso, che te copola. Mi go risposto come che ghe andava, e po' son tornada in casa.

Pres.: E lei non scagliò sassi?

— Nossignor. Nè mi, nè mio mari, nè mia figli.

In quali rapporti viveva lei con i Seifert?

— Iera de Pasqua che ferimo in discorde, perchè lui el gava bastonato el mio putel più piccolo.

Vi sono testimoni che asseriscono che lei, mentre suo marito scagliava sassi, lo aiutava e lo incoraggiava, dicendo: «Dàghe zo a quel tuo marzò».

No xe vero gente, signor. Mio mari iora in letto.

Amalia Catalan, di 19 anni, figlia della teste precedente, depone in conformità dei genitori.

Go visto - dice - el Seifert scassar mio fradel più piccolo e go clamà mia mama. Mia mama xe sortida fora e la ga rimproverado el Seifert. Lui la ga minacciada: «Vien zo che te copo, el ghe ga dito». Allora xe vignudo mio fradel più grande, Giovanni, e forse lui el pol ver tirado sassi; ma noi altri, no, perchè mio papà iera in letto, impisolito. No xe vero che mia mama gavessi dito a mio papà: «Dàghe zo a quel tuo marzò».

Il danneggiato, Giovanni Seifert, conferma l'accusa.

Tutti i due tirava sassi - dice - Lori tre e anche i due fioi più grandi. I ne tirava tutti. Mi iero con mio fio Guido, e sol ani; ma mi lo go fatto scender e go clamà el sassi in se la testa e se go scado in svenimento. Prima ghe go zigado al Catalan: «Cossa? xe questo el modo de agredir la gente?». Allora la moglie del Catalan la se ga messo a zigari: «Dàghe, Tonin, a quel mostro de voto marzò».

Pres.: Scagliarono molti sassi?

— Sissignor, fassi come la tempesta. Anche mia moglie xe stada colpida ne la schena. Dopo, lori i zigava: «Ben fata! Ben fata! Ale muli, petèghe la fisciada!».

#### Spugne.

Viaggiatore espertissimo, prima forza

desidera cambiare posto.

Offerte sub „F. C. G. 611“ a Rudolf Mosse, MONACO di Baviera

#### Impiegato organizzatore

lavoratore indipendente ed esatto, versato in tutti i lavori di spedizioni, tariffista, conoscitore e pratico revisore dei noli ferroviari e marittimi, con conoscenza delle lingue italiana e tedesca (preferibile se conosce altre lingue) perfetto contabile

#### cercasi prontamente

per primario stabilimento nelle vicinanze di Trieste.

Concorrenti con le qualifiche suaccennate dirigeranno le loro offerte corredandole di referenze e pretese di stipendio sub: „Indipendenza“ al „Piccolo“.

Retine Auer insuperabili a 30 cent. al pezzo unicamente LARGO SANTORIO 4.

Albergo „Alla Posta“ a MONFALCONE.

Telefono N. 12

Stanze elegantemente ammobiliate. Massimo confort. Luce elettrica. Cucina alla casalinga, sempre bene assortita. Cantina ricca di eccellenti vini.

NOVITA MERAVIGLIOSA! LAMPADINA GIREVOLE con continuo cambiamento di colori cent. 50 e 70 al pezzo.

Enorme ASSORTIMENTO articoli per l'Albero di Natale MOLTE SPECIALITÀ Prezzi bassissimi, solo presso l'Esposizione atrio Corso N. 41

Collezioni da Cor. 3, 6, 10, 20 e più si spediscono in provincia vero invio anticipato dell'importo.

DEPOSITO VINI DI LISSA Via della Caserma 15

G. D. Machiavelli & Figlio VINI DI PROPRIA PRODUZIONE GENUINI E DI PRIMA QUALITÀ. Prezzi miti per famiglie, osti e trattori.

IMPORTANTE PER TUTTI. Calzoleria di Carlo Reslusini

Via delle Beccherie N. 38

Avendo acquistato una forte partita di STIVALI vendonsi a prezzi mai praticati.

Stivali da uomo da Cor. 7 in poi Stivali da donna da Cor. 7 in poi

Grande assortimento Stivali panno e pelliccia. Grande quantità stivali per ragazzi e bambini. Ordinali e spedizioni vengono eseguite con rivalta. Basta scrivere il numero del piede

NOVI GRANDI NEGOZI Mobili e Tappezzerie PAOLO GASTWIRTH

Via Stadion 6. Telefono 22-85 edificio del Teatro Fenice

DUE RIPARTI: Mobili di lusso e Mobili comuni

Ricca scelta Stanze complete da Cor. 300 a 4000

Salotti da ricevimento e da fumo in tutti gli stili più recenti

Specialità Mobili di ferro e di ottone

Sedie d'ogni forma e qualità in grandiosa scelta.

ARREDAMENTI COMPLETI E SINGOLI MOBILI MASSIMA CORRENTEZZA

ARREDAMENTI COMPLETI E SINGOLI MOBILI MASSIMA CORRENTEZZA

ARREDAMENTI COMPLETI E SINGOLI MOBILI MASSIMA CORRENTEZZA

ARREDAMENTI COMPLETI E SINGOLI MOBILI MASSIMA CORRENTEZZA

ARREDAMENTI COMPLETI E SINGOLI MOBILI MASSIMA CORRENTEZZA

ARREDAMENTI COMPLETI E SINGOLI MOBILI MASSIMA CORRENTEZZA

ARREDAMENTI COMPLETI E SINGOLI MOBILI MASSIMA CORRENTEZZA

ARREDAMENTI COMPLETI E SINGOLI MOBILI MASSIMA CORRENTEZZA

ARREDAMENTI COMPLETI E SINGOLI MOBILI MASSIMA CORRENTEZZA

ARREDAMENTI COMPLETI E SINGOLI MOBILI MASSIMA CORRENTEZZA

ARREDAMENTI COMPLETI E SINGOLI MOBILI MASSIMA CORRENTEZZA

CINEMATOGRAFO ORFEO

PIAZZA PICCOLA (dietro il Palazzo Municipale)

Da Sabato 18 a tutto Martedì 21 Dicembre

Unico programma di tutta novità, premiato al Concorso Mondiale di Milano con speciali benemeriti

PARTE PRIMA

RICCA di posizioni magnifiche e di una nitidezza fotografica tale da indurre lo spettatore all'ammirazione. NOVITÀ - INTERESSE - NOVITÀ - INTERESSE - NOVITÀ

PARTE SECONDA

RICCA di posizioni magnifiche e di una nitidezza fotografica tale da indurre lo spettatore all'ammirazione. NOVITÀ - INTERESSE - NOVITÀ - INTERESSE - NOVITÀ

PARTE TERZA

Non meno interessante, sia pure del lato comico riescirà la farsa finale

CACCIA ALLA BICICLETTA

piena di scene esilaranti, argute, finissime, che porranno fine a questo eccezionale spettacolo.

In occasione delle feste

NUOVI GRANDIOSI ARRIVI

Cappelli e Berretti

da uomo e ragazzi

nelle ultime novità a prezzi miti

GRANDE CAPPELLERIA

ROBERTO NIGRI, Corso 27

Graz. Hotel Erzherzog Johann di primo rango. Unico hotel nel centro, sulla piazza principale. Prezzi miti. Ascon.

Graz. Hotel Erzherzog Johann di primo rango. Unico hotel nel centro, sulla piazza principale. Prezzi miti. Ascon.

Graz. Hotel Erzherzog Johann di primo rango. Unico hotel nel centro, sulla piazza principale. Prezzi miti. Ascon.

Graz. Hotel Erzherzog Johann di primo rango. Unico hotel nel centro, sulla piazza principale. Prezzi miti. Ascon.

Graz. Hotel Erzherzog Johann di primo rango. Unico hotel nel centro, sulla piazza principale. Prezzi miti. Ascon.

Graz. Hotel Erzherzog Johann di primo rango. Unico hotel nel centro, sulla piazza principale. Prezzi miti. Ascon.

Graz. Hotel Erzherzog Johann di primo rango. Unico hotel nel centro, sulla piazza principale. Prezzi miti. Ascon.

Graz. Hotel Erzherzog Johann di primo rango. Unico hotel nel centro, sulla piazza principale. Prezzi miti. Ascon.

Graz. Hotel Erzherzog Johann di primo rango. Unico hotel nel centro, sulla piazza principale. Prezzi miti. Ascon.

Graz. Hotel Erzherzog Johann di primo rango. Unico hotel nel centro, sulla piazza principale. Prezzi miti. Ascon.

Graz. Hotel Erzherzog Johann di primo rango. Unico hotel nel centro, sulla piazza principale. Prezzi miti. Ascon.

Graz. Hotel Erzherzog Johann di primo rango. Unico hotel nel centro, sulla piazza principale. Prezzi miti. Ascon.

Graz. Hotel Erzherzog Johann di primo rango. Unico hotel nel centro, sulla piazza principale. Prezzi miti. Ascon.

Graz. Hotel Erzherzog Johann di primo rango. Unico hotel nel centro, sulla piazza principale. Prezzi miti. Ascon.

Graz. Hotel Erzherzog Johann di primo rango. Unico hotel nel centro, sulla piazza principale. Prezzi miti. Ascon.

Graz. Hotel Erzherzog Johann di primo rango. Unico hotel nel centro, sulla piazza principale. Prezzi miti. Ascon.

Graz. Hotel Erzherzog Johann di primo rango. Unico hotel nel centro, sulla piazza principale. Prezzi miti. Ascon.

Graz. Hotel Erzherzog Johann di primo rango. Unico hotel nel centro, sulla piazza principale. Prezzi miti. Ascon.

Graz. Hotel Erzherzog Johann di primo rango. Unico hotel nel centro, sulla piazza principale. Prezzi miti. Ascon.

Graz. Hotel Erzherzog Johann di primo rango. Unico hotel nel centro, sulla piazza principale. Prezzi miti. Ascon.

Graz. Hotel Erzherzog Johann di primo rango. Unico hotel nel centro, sulla piazza principale. Prezzi miti. Ascon.



Al dibattimento sono citati cinque altri testimoni: Rosina Seifert, Angiolina Fellan, Orsola Cosich, Francesco Schwarz, Giacomo Cuneza ed Anna Gropitz; e tutti confermano l'accusa.

Angiolina Pelland ed Anna Gropitz, testimoni introdotti dalla difesa, dichiarano di essersi trovate a poca distanza dal luogo dove avvenne il fatto. Avvertite da una donna, certa Peritz, di non proseguire per non correre rischio di essere colpite dai sassi, si fermarono dietro ad un muro. La Pelland dice di aver visto rotolare due sassi soltanto, ma piccoli; la Gropitz, uno solo. Non sanno dire, poi, chi abbia scagliato i sassi, né possono dire se in quell'occasione il Seifert sia rimasto ferito. Entrambe videro il Seifert dirigersi verso casa sua.

Il dif. dott. Robba propone che venga sentito come teste Francesco Gregorich, sulla circostanza che la moglie del danneggiato lo pregò di voler testimoniare in favore del marito; inoltre, che il sasso, esistente in giudizioale custodia e che, secondo l'accusa, sarebbe quello che avrebbe ferito il Seifert, venga esaminato da periti per accertare se il sangue di cui è macchiato, sia sangue umano; che sia fatto un sopralluogo per ricostruire esattamente il fatto; e che sia udita al dibattimento la teste Giovanna Pelland, sulla circostanza che furono i due figli del Catalani a scagliare i sassi e che a ferire il Seifert era stato il maggiore di 13 anni, Giovanni, che, infine, sia udito il figlio dell'accusato, Giovanni, il quale confessa di essere stato lui a scagliare il sasso che ferì il Seifert.

Il P. M. si oppone, e si oppone soprattutto all'audizione del figlio dell'accusato, Giovanni, per il motivo che non può, per legge, essere chiamato a testimoniare in proprio danno. Adesce soltanto alla proposta di un sopralluogo, che, se accolta, chiede venga fatto subito.

La Corte ritiene il fatto sufficientemente chiarito, e respinge tutte le proposte. Le fedine degli accusati registrano una sola condanna riportata dal Catalani per ferimento in rissa. Le donne sono incensurate.

Stabilito che autore del ferimento è il Catalani - dice il P. M. - non si può non condannarlo per crimine di grave lesione corporale. Rimane ora a stabilire la qualifica dell'azione delle due donne, ed il P. M. ritiene che anche esse debbano essere ritenute responsabili di un'azione lo scopo della quale era quello - dice - di cagionare una delle lesioni previste al par. 152 del codice penale. In confronto, poi, di tutti gli accusati, il P. M. ritiene di dover estendere l'accusa alla contravvenzione di azioni pericolose per l'altra sicurezza personale, poiché è risultato che i passanti furono in pericolo di rimanere colpiti anch'essi dai sassi che venivano lanciati, tanto che, come deposero due dei testimoni, dovettero riparare dietro ad un muro.

Ad ogni modo - conclude il P. M. - quando le due accusate dovessero essere scagionate dall'accusa principale, non dovrebbero sfuggire alla pena conseguente alla contravvenzione al par. 431.

L'avv. Pucher, per il danneggiato, costituitosi Parte Civile, chiede che nella sentenza venga tenuto conto anche della domanda di risarcimento, che avanza in nome del danneggiato e che così specifica: cor. 49.40 per mancato guadagno; per altre spese cor. 50, e per dolori sofferti cor. 1000. Chiede, inoltre, che il condannato o i condannati vengano tenuti a risarcire alla Cassa distrettuale per ammalati, per sovvenzioni pagate al danneggiato e prestazioni mediche, corone 60.05, e, infine, per spese di patrocinio, chiede cor. 60.

Il dif. dott. Robba si occupa a lungo dell'accusato principale, per ridurre al minimo valore le testimonianze che stanno in sfavore di lui. In quanto alle due donne, ritiene che in confronto di esse nessuna delle accuse portate dal P. M. trovi sufficiente base, e chiede perciò che vengano mandate entrambe assolte. Riguardo alle pretese d'indennizzo, le dice eccessive.

La Corte dichiara colpevole come in accusa soltanto il Catalani, e lo condanna a 6 mesi di carcere, più al pagamento di cor. 60.05 alla Cassa distrettuale, al pagamento del danno ingiustito cor. 50 e al danneggiato, cor. 100. La moglie e la figlia dell'accusato vengono assolte da ogni accusa.

Presiede il cons. Minio; giudici i cons. Lion, Bar. Ferrogia e dott. Alberti; P. M. il sost. proc. di Stato dott. Barzal.

Esperimenti di onestà...

Vincenza Z., di 17 anni, da Prevacina, figlio di un guardiano carcerario di Lubiana, doveva rispondere per il furto di un furo, per aver tolto al negoziante C. presso il quale era stata assunta come impiegata, 10 corone, nonché una bottiglia di vino Asti spumante e due di vino Opello.

L'accusata, che dimostra un'età inferiore alla reale, ammette di essersi resa colpevole del fatto di cui è imputata, ma dice di non aver preso dal cassetto del padrone che 6 corone, e di aver preso soltanto una bottiglia di vino Opello per farne un bicchiere ai facchini.

Pres. (all'accusata): Ha fatto scuola?

Sissignor. Otto classi normali e una di commercio.

Quale era il suo servizio presso il C.?

Isola stata presa come impiegata, ma poi lei me faceva portar attorno materassi e legni. In scartolo mi no gavovo niente de far.

Il dif. dott. Robba le chiede: È vero che il C. si prese con lei delle libertà e che scese anche ad un atto immorale?

Sissignor. El me ga parlato de robe sconce, e mi me go allontanado.

È vero che lei gli tolse i danari per vendetta?

Sissignor.

Lei non incassò le sette corone che aveva di paga?

Sissignor. Non stada arestada prima.

Pres. Che atto immorale avrebbe commesso il C.?

L'accusata si fa rossa in viso e dice che il padrone se la fece sedere sulle ginocchia e le diede un bacio sulla bocca; un bacio particolare.

Vien chiamato il C. per essere inteso come teste; ma invano l'uscire non grida il nome per i corridoi. Il C. non è presente.

D'accordo P. M. e difensore, vien data lettura della deposizione fatta dal C. al giudice istruttore.

e alle quali, inoltre, fanno subire anche... esperimenti di onestà, dice, venendo al fatto concreto, che tutti al più si deve considerare il reato non altro che come contravvenzione. Chiede perciò, non essendo possibile una assoluzione, una mite condanna.

La Corte condanna l'accusata solo per contravvenzione, a 48 ore di arresto. La ragazza, commossa, se ne va ringraziando.

(TRIBUNALE INDUSTRIALE)

Un accomodamento no; contumacia, sì.

Ieri mattina al Tribunale industriale doveva trattarsi la causa su petizione degli operai muratori Valentino Piemonte e Virginio Vidussoni, contro il costruttore ing. Giorgio Zaninovich, per il pagamento di una settimana di mercede, per mancata regolare disdetta.

Alla prima udienza il convenuto aveva chiesto di provare con testimoni che gli attori erano stati avvisati che a causa del cattivo tempo dovevano ritenersi licenziati e datate dal lunedì scorso. Gli attori, invece, avevano sostenuto che erano avvisati soltanto che avrebbero dovuto fare un giorno di vacanza per mancanza di materiale. Nel mentre il convenuto si era dichiarato disposto ad una transazione, gli attori invece s'erano ricusati dichiarati contrari ad un accomodamento. E la causa era stata rimessa a martedì a Ieri mattina alle ore 9 e un quarto.

Il convenuto, all'ora fissata, si trovò nell'aula del Tribunale, e i testimoni proposi; non così gli attori; e fu pronunciata sentenza in contumacia.

MARINA E NAVIGAZIONE

Il piroscafo «Laura» arrivato a Nuova York.

Un telegramma da Nuova York alla direzione dell'A.A. annunzia che il suo piroscafo «Laura», sul quale correvano voci sinistre, era felicemente arrivato in quel porto ieri l'altro, giovedì, al tocco pom. Il «Laura», partito da Trieste il 25 novembre p. p., fece scalo a Patrasse il 30, e dopo ripartì la sera stessa per Palermo e di là, la mattina del 3, direttamente per Nuova York.

Avviso ai naviganti.

Russia. Mare di Azof. Golfo di Taganrog. Una boa luminosa ed a campana, dipinta in rosso, sormontata da struttura tronco conica, munita di fanale a luce intermittente rossa ogni 6 s. (due a luce, eclisse 2 s.), venne ancorata a miglia 5,8 per 304 da chiesa di Shabelskoe, circa in lat. 46° 54,5' N. long. 38° 21,5' E. Le navi dovranno passare a West di detta boa.

Una boa luminosa, dipinta in nero, munita di fanale a splendori bianchi ogni 6 s. (splendori 2 s., eclisse 4 s.) venne ancorata a circa miglia 5,4 per 264 dalla chiesa suddetta. Le navi dovranno passare ad Est di questa boa.

Movimento nel porto.

Ieri arrivarono nel nostro porto i piroscafi del Lloyd «Hungaria» da Costantinopoli, scali e Medua con 2 pass., «Achille» da Costantinopoli e scali della Grecia, «Pluto» da Medua; i pir. a.u. «Belcorus» da Arsa con a rimorchio 2 mone cariche di carbone, «Paika» da Cattaro e scali con 15 pass., «Spartaco» da Macao, «G. Cosulich» da Venezia, «Visa» da Curzola e scali con 30 pass., «Sergio» da North Shields; il pir. ital. «Alleanza» da Catania e Fiume.

Partirono: il pir. del Lloyd «Ettore» per i porti della Tossaglia e Costantinopoli; il pir. russo «Export» per Fiume; il pir. inglese «Ebro» per Londra; i pir. a.u. «Ampelea» per Sebenico, «Kassa» per Valenza, «Zara» per Zara, «Jason» per Metcovich.

Movimento dei piroscafi a.u.

«Gardenia» passò Gibilterra il 14 diretto a Bergen, «Stefania» arrivò il 15 a Londra, «Duna» partì il 15 da Genova per Torreviccia, «Ban. Fejervary» proseguì il 15 da Malta per Brera, «Kolozsvar» il 15 da Malaga per Glasgow.

Lloydiani: «China» proseguì il 15 da Colombo per Bombay, «India» passò Gibilterra il 16 diretto a Fiume e Trieste, «Melpomene» proseguì il 16 da Bahia per Rio Janeiro.

Una Banca provinciale istriana

per l'agricoltura, l'industria ed il commercio

Abbiamo dall'Istria: Nel febbraio del 1928, dopo lunghe pratiche, un comitato promotore, per iniziativa del partito nazionale istriano in I-stria, procedette alla registrazione, in forma consensuale, d'una banca per l'Istria che doveva avere lo scopo di favorire in ogni guisa lo sviluppo agricolo ed industriale della provincia. A sede di questa banca era stata scelta la città di Parenzo, e si sperava di vincere agevolmente le difficoltà iniziali inerenti a simili istituzioni.

Senonché, se il primo capitale poteva con non troppa difficoltà rintracciarsi, maggiori ostacoli si frapponevano all'organizzazione e alla direzione tecnica del nuovo istituto, e le laboriose ricerche nel proposito avviato convinsero che senza l'«euomo» era vano sperare un'attività feconda, intensa, rigeneratrice.

E nel mentre tali pratiche durarono, andò via via rafforzandosi l'opinione che l'uomo e gli uomini di buona volontà erano e che questi uomini dirigevano già una banca cooperativa, e che avevano fatto superare a questa banca - la Banca popolare di Pola - crisi non indifferenti.

Esposta l'idea, le persone dirigenti di detta banca, che già studiavano il modo di dare maggiore sviluppo alle loro promettenti istituzioni, l'accosero con entusiasmo; e dopo analoghi studi e lunghe preparazioni, nella seduta del 27 novembre p. p. la direzione della banca deliberò di indire per postdomani, domenica 19 dicembre, un'assemblea generale per deliberare sulla modificazione dello statuto sociale.

Secondo il nuovo statuto la Banca popolare di Pola diventa «Banca provinciale istriana per l'agricoltura, l'industria ed il commercio»; nel suo ambito cadranno tutti gli affari che valgano a favorire lo sviluppo agricolo industriale e commerciale dell'Istria; il numero dei cariche sociali viene corrispondentemente allargato per dar campo a tutte le regioni dell'Istria di avere un loro rappresentante; la Banca potrà creare e creare agenzie, conservando la sua sede a Pola. Le quote sociali rimangono di 50 corone con garanzia di altrettante.

In tal modo il problema da lungo tempo vagheggiato nella provincia sta per attuarsi, e sta per attuarsi in modo da offrire le massime garanzie di successo. Non è un'istituzione nuova che ha da passare la prova del fuoco, ma è una banca già provata che si trasforma; che conservando la sua sede nel centro più popoloso della regione (e come tale atto ad alimentare di svariatisimi capiti quotidiani altronde mancanti) estende il suo territorio ad altri campi ed a più vasto territorio, la nuova banca curerà poi una costante intesa con le altre istituzioni affini esistenti in provincia per la opportuna ripartizione del lavoro.

**AUTORIZZATO**  
**Geometra Civile**  
**CRISTIANO PERTOT**  
Studio: Via Caserma 5, II p.

**TOSSE-CATARRO**  
e RAFFREDDORI, spariscono facendo uso del Drageo Biana. Farmacia Rovio - 1 corona

**Caruso, Titta Ruffo,**  
Constantino, Bassi, Tedeschi, Prève, Bellincioni, Boninsegna, Carelli ed altri maggiori artisti riprodotti mirabilmente dai

**DISCHI PATHÉ**  
CON ACCOMPAGNAMENTO D'ORCHESTRA.

Prezzo: da 28 cm. Cor. 4.50, da 25 cm. Cor. 2.50.

RICCHISSIMA SCELTA soltanto nel deposito generale

„Il Pathéfono“ - Corso 26.

**LA FORTUNA**  
Giornale commerciale finanziario, contiene anche tutte le Lotterie estere e nazionali. Abbonamento annuo per tutta la Monarchia Cor. 3. - per l'Estero Cor. 4. - Numeri di prova gratis. - Presso A. BOLAFFIO, Via S. Antonio, Trieste.

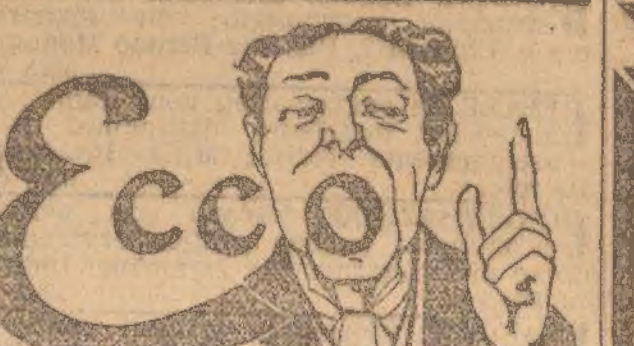
**Provate andare**  
a pranzo ed a cena nella

**TRATTORIA „ALIA GIACCIATA“**  
di Teresina Marcon, Piazza S. Caterina N. 2

Cucina alla casalinga. Buonissima cantina. - Prezzi miti.

**FRANCIBOLLI. COLLEZIONE DI 16.000**  
garantiti autentici, anche cartoline, spedite a richiesta per la scelta, col 50-70% sotto i prezzi di qualunque catalogo.

A. WEISZ, Vienna I, Adersgasse 8. Filiale a Londra. Si fanno anche acquisti.



**Ecco**  
Il più ideale fra tutte le

**SPECIALITÀ IGIENICHE DI GOMMA**  
americane ed inglesi, protette dalla legge, premiate molte volte, raccomandate dai medici. Vengono in tutte le farmacie, nelle migliori drogherie, nei negozi di articoli di gomma e apparati chirurgici ai prezzi di Cor. 4.-, 5.-, 6.-, 8.-, 10.-, 12.- fino a Cor. 20.- la dozzina. Dove non lo si trovasse, viene spedito con la massima discrezione a mezzo del deposito di articoli igienici di gomma „Ecco“, Vienna I, Bauhausgasse 8, vicino alla Kärntnerstrasse. Il prezzo corrente si spedisce in busta chiusa, gratis e franco.

Deposito a Trieste presso: M. GAL, Corso 4, a Gorizia, presso M. GAL, Corso Verdi 11. - MANTELLI DA POGGIO.

Deposito a Trieste presso: M. GAL, Corso 4, a Gorizia, presso M. GAL, Corso Verdi 11. - MANTELLI DA POGGIO.

Deposito a Trieste presso: M. GAL, Corso 4, a Gorizia, presso M. GAL, Corso Verdi 11. - MANTELLI DA POGGIO.

Deposito a Trieste presso: M. GAL, Corso 4, a Gorizia, presso M. GAL, Corso Verdi 11. - MANTELLI DA POGGIO.

Deposito a Trieste presso: M. GAL, Corso 4, a Gorizia, presso M. GAL, Corso Verdi 11. - MANTELLI DA POGGIO.

Deposito a Trieste presso: M. GAL, Corso 4, a Gorizia, presso M. GAL, Corso Verdi 11. - MANTELLI DA POGGIO.

Deposito a Trieste presso: M. GAL, Corso 4, a Gorizia, presso M. GAL, Corso Verdi 11. - MANTELLI DA POGGIO.

Deposito a Trieste presso: M. GAL, Corso 4, a Gorizia, presso M. GAL, Corso Verdi 11. - MANTELLI DA POGGIO.

Deposito a Trieste presso: M. GAL, Corso 4, a Gorizia, presso M. GAL, Corso Verdi 11. - MANTELLI DA POGGIO.

Deposito a Trieste presso: M. GAL, Corso 4, a Gorizia, presso M. GAL, Corso Verdi 11. - MANTELLI DA POGGIO.

Deposito a Trieste presso: M. GAL, Corso 4, a Gorizia, presso M. GAL, Corso Verdi 11. - MANTELLI DA POGGIO.

Deposito a Trieste presso: M. GAL, Corso 4, a Gorizia, presso M. GAL, Corso Verdi 11. - MANTELLI DA POGGIO.

Deposito a Trieste presso: M. GAL, Corso 4, a Gorizia, presso M. GAL, Corso Verdi 11. - MANTELLI DA POGGIO.

Deposito a Trieste presso: M. GAL, Corso 4, a Gorizia, presso M. GAL, Corso Verdi 11. - MANTELLI DA POGGIO.

Deposito a Trieste presso: M. GAL, Corso 4, a Gorizia, presso M. GAL, Corso Verdi 11. - MANTELLI DA POGGIO.

Deposito a Trieste presso: M. GAL, Corso 4, a Gorizia, presso M. GAL, Corso Verdi 11. - MANTELLI DA POGGIO.

Deposito a Trieste presso: M. GAL, Corso 4, a Gorizia, presso M. GAL, Corso Verdi 11. - MANTELLI DA POGGIO.

Deposito a Trieste presso: M. GAL, Corso 4, a Gorizia, presso M. GAL, Corso Verdi 11. - MANTELLI DA POGGIO.

Deposito a Trieste presso: M. GAL, Corso 4, a Gorizia, presso M. GAL, Corso Verdi 11. - MANTELLI DA POGGIO.

Deposito a Trieste presso: M. GAL, Corso 4, a Gorizia, presso M. GAL, Corso Verdi 11. - MANTELLI DA POGGIO.

Deposito a Trieste presso: M. GAL, Corso 4, a Gorizia, presso M. GAL, Corso Verdi 11. - MANTELLI DA POGGIO.

Deposito a Trieste presso: M. GAL, Corso 4, a Gorizia, presso M. GAL, Corso Verdi 11. - MANTELLI DA POGGIO.

**Per Regali di Natale e Capodanno**  
rivolgersi nel nuovo negozio  
**Giocattoli ed Articoli di Moda**  
**M. DOSE**  
Via Sant'Antonio 12  
Ricco assortimento nelle ultime novità.  
Specialità Articoli per l'addobbo dell'Albero di Natale.

**CALIFIG**  
Rimedio lassativo piacevole ed efficace, per adulti e bambini.  
Esperimentato più volte dai medici come un purgante blando e di efficacia sicura, il  
sciroppo californiano di fichi,  
conosciuto sotto il nome di „CALIFIG“ in seguito alla sua purezza ed alle ottime sue qualità, viene preso volentieri e spesso in casi di stitichezza abituale e casuale, contro i disturbi della digestione e mancanza di appetito e viene ordinato da molti medici.  
Venduto in tutte le farmacie in bottiglie grandi a Cor. 3.-, in mezza bottiglia a Cor. 2.-

VIA CAMPANILE N. 23.

**Per poco tempo** seguirà la vendita di vestiti da uomo e ragazzi, palto, stoffe per vestiti, ombrelli, stivali da uomo, da donna e fanciulli nonché di vari altri articoli.

Essendo detta merce parte acquistata da una massa concorsuale e parte in partita, verrà venduta a

**PREZZI DI VERA OCCASIONE**

p. e.: Vestiti da uomo . . . . . Corone 13.-  
Vestiti da ragazzi . . . . . 9.-  
Stivali da uomo e donna . . . . . 7.-  
Pantofole da casa . . . . . 5.-  
ecc. ecc. . . . . 32808

VIA CAMPANILE N. 23.

**La BANCA POPOLARE DI TRIESTE**  
(Fondata nell'anno 1868)  
Via Nuova 7 e via S. Nicolò 9 (edificio proprio)

cede verso pagamento rateale mensile le seguenti cartelle di lotteria per l'estrazione di Gennaio 1910

CARTELLE	Vinetta principale	In rate mensili da Corone
Credit 1858	Cor. 300.000.-	20.-
Regolazione Danubio 5%	140.000.-	12.-
Boden Credit 3% II Emissione	100.000.-	10.-
detti Talloni	100.000.-	4.-
Lubiana	40.000.-	3.-
Croce Rossa austriaca	60.000.-	3.-
Serbi 2%	80.000.-	4.-
Tabacchi serbi	100.000.-	4.-

La Banca Popolare di Trieste assume l'assicurazione delle cartelle contro la perdita derivante dal rimborso minimo, scemmando il lotto estratto con altro non estratto oppure versando l'ammontare della perdita indicata; garantendo così l'assicurato da ogni danno; relative tariffe vengono rilasciate a richiesta.

Perchè in Piazza della Borsa N. 13, I p. si vendono a tutto dicembre i grammofoni a metà prezzo, regalando anche i dischi.

**ESEMPIO STRABILIANTE:**  
Un grammofono di gran lusso che costava finora Cor. 290.- senza dischi si vende ora per Cor. 145.- con 10 Dischi doppi in regalo

Fin che la dura visitate lo  
Stabilimento Grafico Triestino, Piazza della Borsa 13.

**Signore!**  
Non usate altre tinture per i capelli all'infuori dell'estratto di gusci di noci „Longin“  
— garantito, genuino —  
Vendesi a Cor. 4.- la bottiglia presso l'unico depositario  
**TRIESTE M. GAL** **GORIZIA**  
Corso 4 Corso Verdi 11

**Sigarette Mantzaris**  
MARCA EGIZIANA PREFERITA!!  
**KARNAK HANUM**  
100 pezzi Cor. 12.- 100 pezzi Cor. 8.- (25 pezzi Cor. 2.25)  
**BEY**  
100 pezzi Cor. 8.- (25 pezzi Cor. 2.-)  
VENDONSI IN TUTTE LE I. R. SPECIALITÀ TABACCHI  
Rappresentante generale AD. STERN'S W.ve Vienna II. Kronprinz-Rudolfstr. 14. Telefono 18880

**MOBILI**  
solidissimi, eleganti ed a prezzi miti nel Deposito  
**VITTORIO VOSILLA**  
via Sanità 8, angolo Via Porporata  
vis-à-vis il Caffè Fodell Triestino.

**Il pane dietetico riconosciuto come il più ideale**  
in casi di stitichezza, di cattivo funzionamento degli intestini ed in casi di diabete e  
**IL PANE OSCURO DI SIMON**  
spalmato col burro, col miele, oppure mangiato col formaggio, è molto delizioso. Risciolto al latte, molto nutritivo, squisito per il tè, pane al latte, con frutta, dietetico, molto delizioso per il caffè.  
Venduto a Trieste presso: I. Mühlendorff, piazza Poste 1, Antonietta Davido, via S. Sebastiano 8  
Simonsbrot-Fabrik, Vienna-Kagran

**Nella TOSSE** catarro, raucedini, faringite, influenza e male di gola, sono raccomandabilissime le  
**PASTIGLIE DI CODEINA**  
— PRESCRIZIONE MEDICA —  
Speciale preparazione della  
**FARMACIA SERRAVALLO - TRIESTE**

**„Malattine“**  
alla Violetta  
del Dr. Dralle  
Gelatina di glicarina e miele. — Un tubetto Cor. —80 e 150.  
Non lascia traccia di grasso!  
Rimedio ideale per la cura della pelle, di efficacia meravigliosa. E d'effetto immediato e rende la pelle morbida come il velluto nell'uso si dimostra pulita e pratica.  
Trovasi dappertutto  
Deposito della Fabbrica:  
**M. Hoffmann & Co.**  
Tetschen, S. E.  
Contro la pelle ruvida o screpolata.

**„STILLE NACHT, HEILIGE NACHT“**  
„O Tannenbaum“, „O du, fröhliche“, „Sogno di Valzer“, „La principessa del dollaro“, „Fideler Bauer“, „La canzone Villan“, „Sirene del ballo“, „valzer“, „Baciar non è peccato“, „Trot in Böhmervald“, „Steh in finster Mitternacht“, „Muss ich denn“, „O Susanna“, „Qui sola vergin rosa“, „La canzone del fischio“, „Vado da Maria“, e molti altri differenti, nuovissimi pezzi, suone automaticamente, in modo magnifico, con un suono di campana argentino e chiaro.  
L'apparato meccanico con suono a campana  
nuovamente perfezionato, con 12 campanelli (brevetto protetto dalla legge). Apparato interessantissimo per giovani e vecchi! Non è una scatola da giuoco! L'istrumento musicale li migliora e li più conveniente per ognuno. Di grande effetto, esecuzione solida ed elegante, 35 cm. alto e 22 cm. largo, ultima novità. Prezzo cor. 10. Dischi delle note 70 centesimi il pezzo. Spedizione verso invio anticipato dell'importo, oppure verso rinvio a mezzo di  
**I. H. RABINOWICZ, VIENNA VII. LINDENGASSE 27**

**Salsiccedella Carniola e Salumerie**  
a prezzi bassissimi, spedisce la ditta  
**Brüder Just, fabbrica salsicce, Lubiana**

**INDIRIZZI** raccolti ufficialmente (come si può dimostrare) per tutte le professioni ed in tutti i paesi, con garanzia del porto, fornisce l'ufficio internazionale d'indirizzi Josef Rosenzweig & Sohn, Vienna I, Sonnenfelsgasse 21, Telefono 1 088-1, Budapest V, Nádor- utca 20 Prospetti gratis.

**OCCASIONE!**  
**A PREZZI RIBASSATI** ricevibili

**Splendidi Regali**  
per Natale e Capodanno

**NEGOZIO MIONI**  
Via S. Antonio N. 2

**Capelli belli** ondulati, lucidi, avvenuti si ottengono con la POMATA FACELLI che rinforza il bulbo capillare e li fa crescere folli e vigorosi. Vasetto L. 0,70; per posta L. 1,05.

Venduto in tutte le Farmacie e dalla Farmacia Facelli, Livorno, ed in tutte le Farmacie di Trieste.

**Netto 9 libbre = 4 1/2 chilg. Netto!**  
**CARNE DI VITELLO O MANZO, la qualità:** macellazione giornalmente fresca, parti posteriori, cecetto, Cor. 3.50. Spedizioni che soddisfano pienamente. (Quale imballaggio un leggero canestro.) Oche grasse prima qualità, speznach con cura, in ragione di 80 cent la libbra.

CHR. JAGOLNIZER, POWOLOWCZYNSKA (Austria)

**Grande scelta di scherzi originali**  
per la sera di S. Silvestro.  
10 pezzi assortiti da Cor. 7 in più.  
**Piombo da gettare**  
ogni pezzo con contenuto umoristico. 12 pezzi Cor. 2.40.

Primo Deposito viennese di apparati magici  
**R. KLINGL, Vienna I, Maysederergasse 2**  
Dietro il Teatro dell'Opera.  
Catalogo illustrato di articoli di scherzi gratis e franco

**CHAMPAGNER**  
**TÖRLEY**





